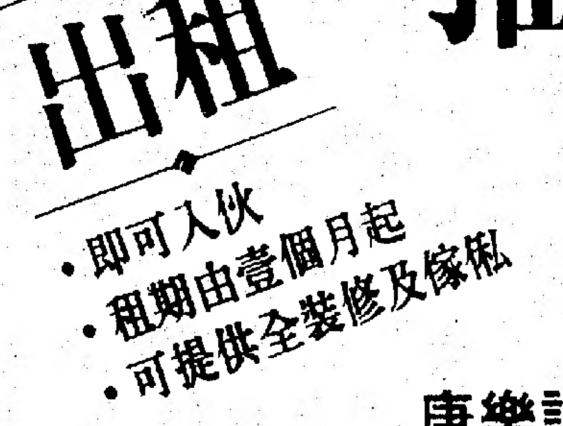
II. 玉水

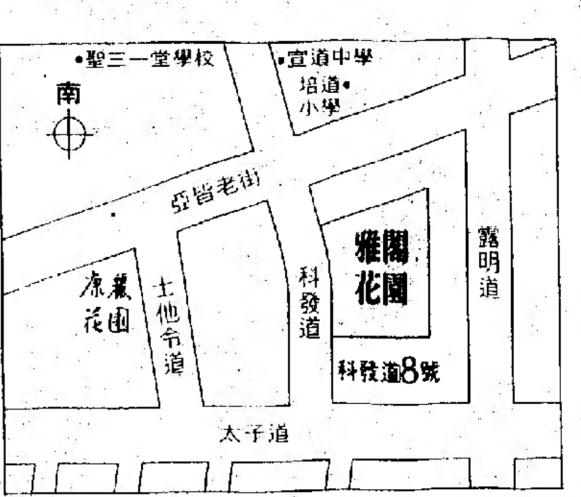
5-STAR SERVICE **APARTMENTS** TO LET!





服務週到的高級花園住邸 康樂設施齊全

由眾皇家太平洋酒店管理



雅閣花園特別爲講究生活享受、方便的人 土,提供設計新穎獨特,設施齊備豪華的 花園住邸,由皇家太平洋酒店管理及提供 服務,誠九龍區最高尚珍貴物業。

雅閣花園位於居住環境最理想的九龍科發 道,鄰近香港國際機場,四週林木蒼翠。 景色怡人,環境優美·靜中帶旺,交通尤 爲便捷,盡佔地利。附近更有購物中心、 高級食府及多所名校,子女就讀倍感方便。

·雅閣花園揉合歐陸建築優點,外型奪責。 格調高雅,爲住宅設計一項突破;儼然市 區中之世外桃源。

》雅閣花園富園林景色,四週遍植時花草木 · 喜愛戶外運動人士更可盡情享受游泳池 、兒童遊樂場、熱帶花園及各式各樣之康 樂設施。地庫並設兩将車場·車位充足 泊車方便:





各單位均裝妥:

- *世界名廠"開利"冷氣系統。
- *美觀西德 pro·norm 厨櫃。
- *PHILIPS高級煑食爐、焗爐 及抽油煙機。 *名廠對衡式熱水爐。
- *國際電視節目收播系統。

號三八二二二第 正元二售零 張大八紙出 號零賽賽道活李荷港書:址地社總 一八一一九四一 ⑤: 社 總 七三六一三二一⑤:處分區中 三九六〇四六~⑤:處分角北 九四七〇四八一③:處分角旺 四二八八一八三: 話電 建理桩制内滑台 唯二國九四一島林桂市北台

豪華花園洋樓 1043呎至1365呎

> 豪華複式花園別墅 1763呎至2274呎

()信和地產代理

香港九龍尖沙咀梳士巴利道尖沙咀中心十一樓至十二樓 電話:3-7218388(30線) 假日照常

雅閣花園租務處電話: 3-7136781



東區隧道通車之際,柴灣廠厦/貨倉增值更高

滿足企業家的特别需求

提供近地鐵站廠厦/貨倉

面積由1230呎至

每方呎 未重力

停車場

:300磅

200 時

150磅

全層38,124 呎

12' 6"

12-21/F 12'6"

東區走廊面對海港巴士始等 樓底特高曲12呎6时至16呎5时

第二座 即日發售 第一座反應熱烈售逾九成

地價與建築費高漲 暫仍照舊價發售 請從速訂購

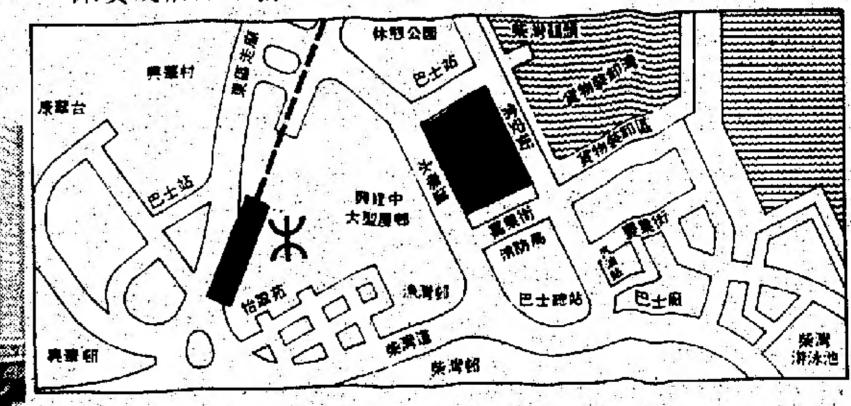
每呎 \$558 超

最優越位置,地鐵貫東西 屋邨集左右,工源最充裕

柴灣工業城位置極佳。柴灣渡輪碼頭,巴士總站·地鐵 站近在咫尺,更有東區走廊,直達門前。巴士、小巴線路多 條,水陸交通四通八達。四周大型屋邨林立,工源充裕。 柴潤工業城建築宏偉,面對碼頭,海景遼闊,設計新穎 ,符合現代化工業/貨倉用途。樓高二十二層,樓底最高達

一六呎五吋。地下適宜各行各業及陳列室,展銷中心等。貨 櫃車位寬敞,起卸便捷。一樓爲停車場,車位充裕,泊車容

本工業城人小單位俱備,間格四正,光線充足,柱位特 少。快速客貨電梯六部。每單位均有獨立洗手間,專業管理 保安及清潔服務,完善週全。



(中)中国级行提供優惠貸款十五年分期

THE FRENCHE

香港九龍尖沙咀梳士巴利道尖沙咀中心十一至十二樓 電話:3-7218388(30線)

地盤售樓處電話:5-576380

假日照常

京市長書記典學 生對話

成遗體

曾醫院

松曆己

喪謹

時在

上該館大禮堂館

郭日橋華

魏京

身體

高

邓力压更是

治喪處

處

香生

美國亦 嬰兒食品與四数

龍捲風吹襲 包括

F

英醫察調查嬰兒食品案

柳州市九成

四百多

年香 四港 月中中 四殯奉柩歌連臣角火葬場所以 (集團)有限公司董事中版 (集團)有限公司董事中版 (集團)有限公司董事中版 (集團)有限公司董事中國人民政治協商會議院

今爲董 溘內事

先生 治喪委員會·

方遠謀

黄振聲

楊張徐王吳(以 以 下 恭 秦星 異 坦 妆 葉喬陳伍梁 若沛伯沾 林德流德樂 蔡黃許 祁鄭 福建東 就立亮烽華

電話:三—六二四二九龍紅磡暢行道十號 霍黃郭 愈 英智宜唐 東超興生 嚴楊陳高 拱 復 華光禮音

香港 世 **松(集團** 門有限公司 五—八五三三八二五. 諾道中七八—八三號

在港中醫院病逝享 公遠謀於 時 壽七十 九 在世界殯儀館舉行追悼會謹 年 四月 Ħ 歲謹定於五月二日 五 日上午 時零 此計 星期

糜君雅

安瀾 媳 李惠卿孫男 向暉 孫女 欣欣

安禮娘 安石 媳 黃翠嫻 董小 靜 孫女 孫男 慧慧 榮

妹妹妹浩情情

三一大二四三統結紅磡碼頭

夢孫男 向宇 向 菁菁

親屬繁衍

恕未盡錄

莊古盧 嘉維 誠利思 可可宜或; 花面 致多事 一條; 首席助理憲制事務 市政總署助理處長王倩 即理工商司盧古嘉利; 機 經 學 豪

首長

電文等等。 電文等等。 電文等等。 電交等等。 電交等等。 電交等等。 電交等等。 電交等等。 電交等等。 電交等等。 電交等等。

三义

聞

MINN.

內地學運帶來冲擊

批年青政務官最近又獲服務港府超過十年的一

自動電

梯通

現湧厦大樓高增激建重業物產地

出尋能未告報輸運通交山半

區山半止阻意無亦

得就業認 其第主為

粉新

聞

AMIN'S

親愛勇敢的同學們

陸各校同

學的

封

信

一段を受ける。一般を受ける。一般を受ける。一般を受ける。一般を受ける。一般を受ける。

大我氣高毆

的

的但行

品

新香港聯 首 會開 盟倉成

展發建重業物

醫護不 一足一

沙田火車站

偉華中心

沙田正街11-17號

1座9H

面積404呎

僅售\$606,000

到皇發說屯門醫院即

日下午召開記者會,正式與新聞界會面。管弦樂團到港後下榻於海港酒店,並於

弦樂團 港表演

蘇聯

管

首次

南豐 寫字樓招租

荃灣唯一玻璃幕牆高級商業大厦 地鐵總站連接通道 車位充足 中央冷氣

至1,224呎 面積由418呎 單位 特長舜租期 舜佣 廉租

:5-217417內線321/322 有意請電話 照常 0-4162928/0-4988162假日

「坐正」 内級首長 一学正」 内級首長 莊古盧 嘉維 誠利思 學員黃志光;首席助理運輸司彭醒棠;康1政司盧維思;首席以務官包括:首席助政務官包括:首席助 首長 楊輝摩



胡耀邦拍下 珍貴鏡頭

11字學生 展覽照

北京市面顯得很平靜 因畫面欠

學生的民主要求。學生的民主要求的人權、法制是今日中國應學、自由、人權、法制是今日中國應學、自由、人權、法制是今日中國應學、自由、人權、法制是今日中國應學、自由、人權、法制是今日中國應

共寫人

當評士局論回

勿 ク 悪 ス ア

以表現力。以表表之

歴 支 香 制 場 現 現 和

生生澳

運運門

底應

走的道路

你們高舉的旗機

九八九年四月二十九日

香

港各校

学生 支援 動 大陸學生 會

謹啓

設後的勝利に起來り決作

大陸學生民王運動的後盾

取

民

親屬繁衍

恕未盡錄

大會主持

陳錦源醫生(勞工處職業健康顧問醫生)

海港靑年商會

助贊署生衞港香 辦主報日僑華*

賽比康健量兒屆九十第

物體品獎贈並助贊廠藥大臣營美國美

住

上(請寫明香港)

出

生證號

出

電

長

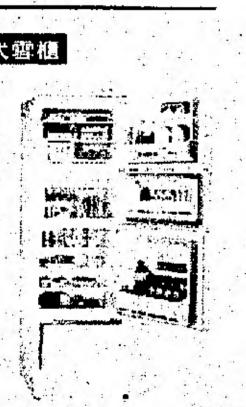
家長簽名·

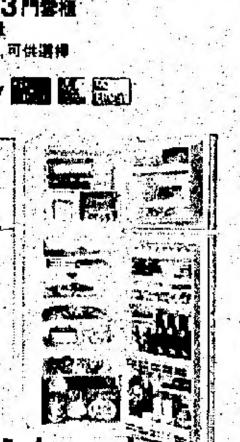
性別

附容加者了一吋半

·銀杯一隻、禮券三百元

章基舜先生





市民報以掌聲

日期:一九八九年五月六日至八日

勞工處職業健康科

:一九八九年五月九日至十四日

隊伍沿彌 敦道遊行

六月四日上午十時六月四日上午十時

六月十八日上午十時六月十八日上午十時

上午十時 期

臣

品

禮

百港,九龍及新界區舉行,各比賽站及比賽日期如下: 一店道一一〇號華僑日報,信封請寫「兒童健康比賽」,也 一個單,不收任何費用,凡有意參加者,可與寫報名表格, 一個單,不收任何費用,凡有意參加者,可與寫報名表格, 一個單,不數是國籍,均可免費報名參加。

龍醫院施不足

望急降

諮委秘書長梁振英.

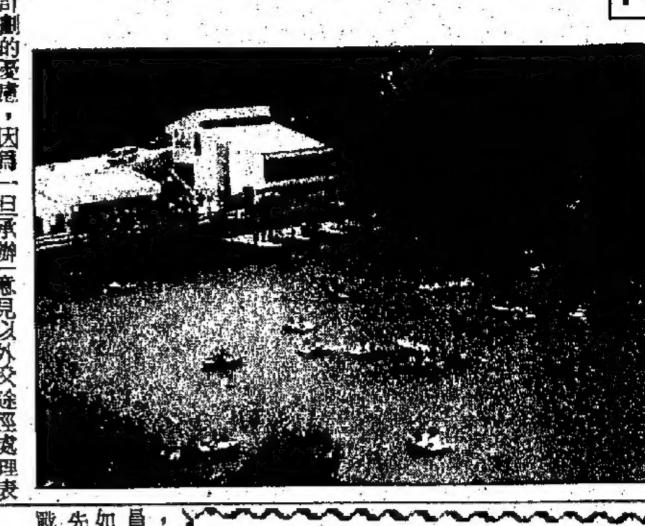
基本

諮詢

反應

做得

尾爛約合理管園公塘水涌泥黃



構

MACAU JOCKEY CLUB

澳門賽馬會 啓

上述中英文地名由拓展署拓展工程經理(新界南部)建議,並已諮詢西夏 地名訂正委員會亦已徵詢各團體,現原則上批准採納上述名稱。 公司侵犯上項圖案版權。

若本委員會在本公告發出日期起計14天內並無收到有效的反對書,便會採 納上述新名稱,並在所有政府印製的地圖上使用該等新名稱。任何人士如欲提 出反對,請把反對醫交往西責政務處,西黃測量處或西黃地政處。有關地點請 】参看上述辦事處告示版上展示的圖則第 M1-N006號。請注意,圖則上具約略 顯示規劃區的界綫,該等界綫日後可能有所改變。

在政府印製的地圖上,調景嶺的英文名稱除作"Tiu Keng Leng"外

,亦作"Rennie's Mill",現建議只採用前者。

5. 將軍澳市中心(TSEUNG KWAN O TOWN CENTRE)

免與大埔區的「白石角」混淆,所以建議更改名稱。

包括目前的大赤沙區和該處前濱的填海地帶。

該區以此命名是因爲該處包括擬建之市中心和其他主要發展區。

此區在政府印製的地圖上原名「白鱔角」,亦稱「白石角採泥區」

由於區內有大型屋邨名翠林邨,所以選用此名。

1. 調景扇(TIU KENG LENG)

因區內建有資林邨,故以此命名。

6. 百勝角(PAK SHING KOK)

7. 小赤沙 (SIU CHIK SHA)

8. 大赤沙 (TAI CHIK SHA)

沿用現有的地名。

一九八九年五月一日

包括目前坑口區和該處前濱的塡海地帶。

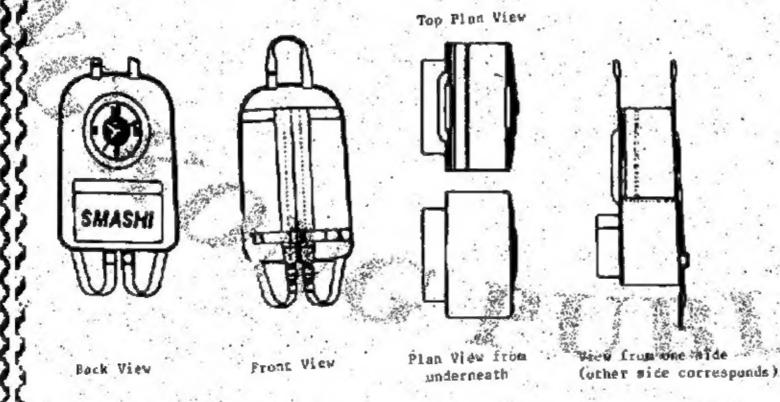
2.駅 林(TSUI LAM)

3.奏 林(PO LAM)

4. 坑 口(HANG HAU)

地名訂正委員會主席 政府土地測量師顏德新

將軍機規劃區(英文為Planning Districts/Areas in ISEUNG AKWAN O, 前稱 "Junk Bay New Town or Tseung Kwan O New 人人年十月十日在英國領得如下圖所示圖案版權,其註冊編號 人 第一〇五四一五三:



根據香港英國圖案(保障)法例,上項英國註冊之圖案版權 在香港自動獲得有效之法律效力。香港寶光鐘錶有限公司 (STELUX WHTCH LTD.) 將採取一切適當步驟以防止任何在 香港發生侵犯上項圖案版權之行動,包括循法律行動申請禁 制令、賠償、利益損失及訴訟費用以禁止任何人士、商號或

實光鐘錶有限公司(STELUX WATCH LTD.)

代表律師王惟翰律師行

香港中環皇后大道中十五號, 置地廣場公爵大厦四樓。

一九八九年葵青區青少年徵文比賽統籌委員會 葵靑工商聯會・華僑日報及葵靑政務處聯合主辦

香港蜆般有限公司贊助) 989年葵青區青少年徵文比賽

的:提高青少年對本區工商業情况及發展的認識,並鼓勵青少年積極參與 社區事務。

松:只限在葵青區內居住、就讀或就業的青年男女,年齡在廿五歲以下 (参加者須在文稿最後一頁註明姓名、住址、出生日期、身份證號碼 、聯絡電話及所屬學校或機構)。

容:主題爲「參與活動所得及用諸社會的方法」,字數在一千至一千五百

之間。 别:學生組:只限年齡在十八歲以下的學生參加;

公開組:只限年齡在廿五歲以下的青少年,不分職業,均可參加。

裁:文體不拘。

截稿日期:一九八九年五月二十日 交稿方法:稿件可郵寄或親身遞交;信封上請列明「奏興政府合署十樓;一九八

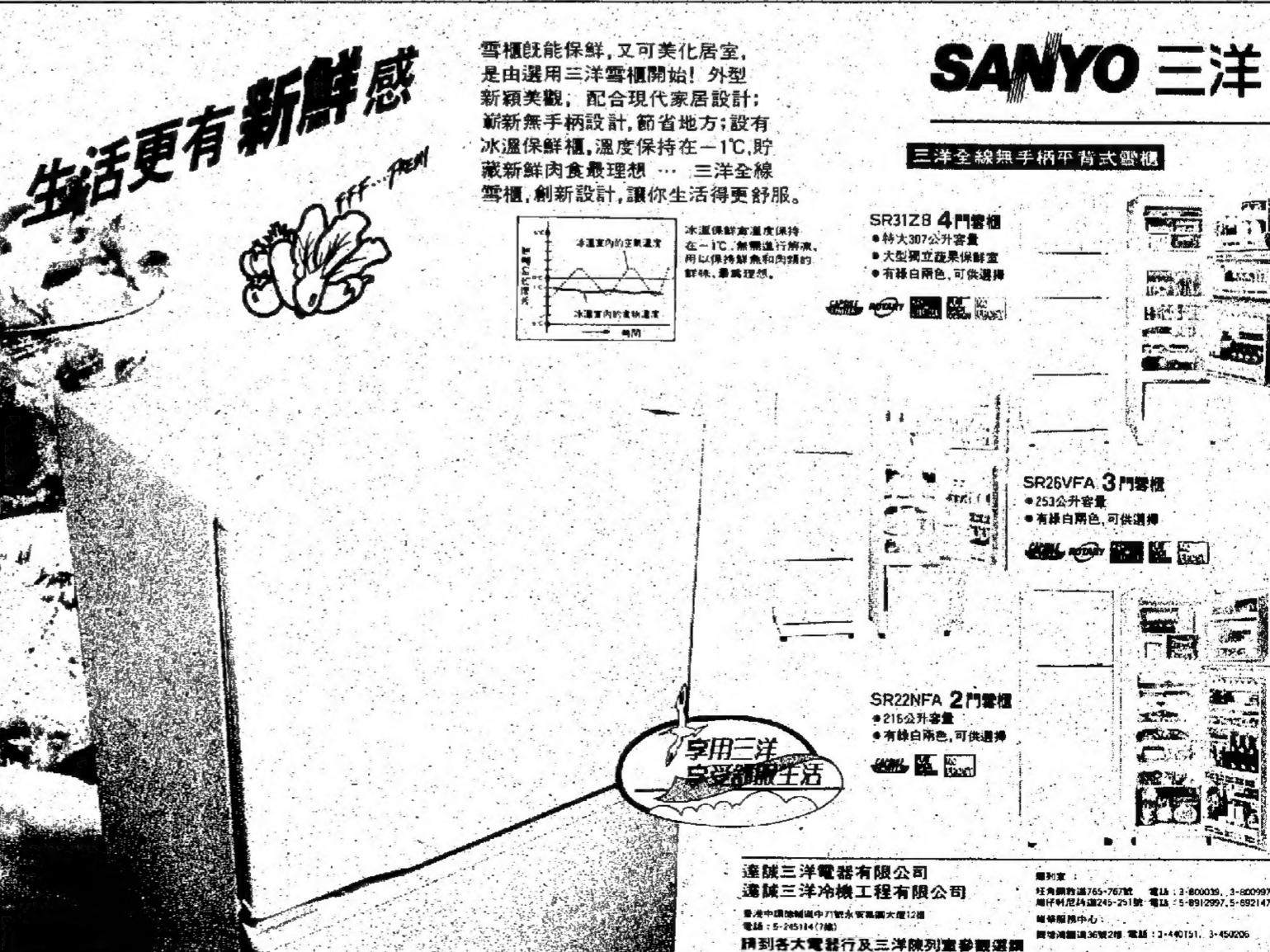
九年英青區青少年後文比賽統籌委員會秘書收」。 **圖**: 每組設冠亞季軍各一名,除各獲銀盃一座外,通過面試,有機會前往 新加坡考察旅行;另設優異獎若干名。

果:於一九八九年六月廿八日的華僑日報公佈得獎名單及刊登各優勝作品

半]:統籌委員會邀獲下列人士担任評判:

張鑑泉先生(立法局議員) 李兆禮先生(高級教育主任) 麥摘明小姐(高級政務主任) 吳國基先生(華僑日報總續輯) 陳國威先生(統籌委員會主席)

(比賽結果全以評判團最後决定為準不得異議)



聞新港本

澳門賽馬會通告

賽馬車會永久會員及曾繳交一九八七至

八八年度年費之普通會員均可免入會費

轉爲澳門賽馬會全費會員,此類會員必

須於一九八九年五月卅一日或之前到香

港告士打道77-79號華比大厦八樓本會

辦理入會手續,逾期則當無意加入本會

澳門賽馬會董事局經議决凡前澳門

替參

者購保

官方認爲

大會主 主講題 陳錦源醫生 超啓新先生 林大慶醫 余德新醫生

0

*

[萬元位列示]

22.7 1,535.7

706.9

307.9

1,934.7

330.0 825.4

1,155.4

458.9

HK\$2.23

HK\$1.20

溢利。

本承擔如下:

司法例中有關銀行賬項之

集團在一九八八年十二月

千一百四十萬元(一九八七年)

福利計劃及三個最終月新福利 **是各該年度之收入中擬出。其**

單李麗梅

Haseba Real Estate (USA) Inc.

恒指服務有限公司 Imenson Limited 闖鳳鷹葉有限公司 美奂企業有限公司

Omegaventure Limited。 永年廣告有限公司

Well Conducted Limited 永安銀行有限公司

永安財務有限公司

恩年發展有限公司

水安銀行(代理人)有限公司

錦堅

限行乃於香港註册者。

畢馬域會計師行

香港執業會計師

124.6 166.6

1987

1,294.3

14.6 1,279.7

602.2

1,624.8

230.0 687.9

917.9

706.9 HK\$1.86

恒生財務有限公司

(香港註册)

根據本港銀行業條例第六十條(一)公佈如下:

							根據本港銀行業	<u> </u>	條(一)公佈如	下:				
					一九八	資產貨	負債表 #一日(以港元列示)				至一九八八年	損益計算表 十二月卅一日年度()	(港元列示)	, 15 1
					1988	1987			1988	1987				987
	F.G	<mark>የ</mark> 本		附註 11	\$'000 600,000	\$'000	即期存放本港銀行	附註 8	\$'000 244,905	\$'000 328,784	除稅前益利	附語: 3	\$'000 \$'0 213,928 183,	278
ş Ç	\tilde{x}	清金 文東資金		12	165,790 <u> </u>	164,111 364,111	定期存放本港銀行及接受存款 客戶借款及其他賬項已减除3			50,000 11,449,340	税項 除稅後溢利	5(甲)		653
		戶存款及其他賬	項	13		1,622,607	非上市證券投資	10	12,991,075 163,996	11,828,124 158,594	連問上年度盈餘滾存		119,788 91, 296,067 243,	163
w.T		事長 何徳徴						÷			純利分配 已派及擬派股息。	7	174,600 124,0	-1
	i	重事 伍福源	50 IC		<u>13,155,071</u> <u>11</u>	1,986,718			1 <u>3,155,071</u>	11,986,718	熱除液存 ROPER 場開でたと、2004年	12	<u>121,467</u> <u>119,3</u>	<u>788</u>
	断	†註乃屬賬項之一	部份。								附註乃屬賬項之一部份。			
	Į	長項附註												
1	3	巨一九八八年十二	月卅一日年度(以	港元列示)										. i
	. 6	1 會計政策					7 已派及擬派股息				1.3	•		ac 35
1. 4.1 1.		(甲)呆賬及 几經本公司	壞賬 黃事認定為呆賬之? 一般準備。此等準備		備金。此外 · 另撥出 減除。	一筆款項		· 15(t)	1988 \$2000	1987 \$1000	12 _公職金		\$'000 \$'	1987 1000
		(乙)非上市	證券投資 合夥權益		乃以成本值減除本公	司養事認	已派中期股息・海股 擬派末期股息・海股+	Control of the Contro	15,000 159,600 174,600	14,000 110,000 124,000	晋迪公債金 总除浪存		121,467	,323 ,788 ,111
		爲必需之 (二)其他	曍佛金後列出。本公 非上市證券投資	公司佔該合夥之盈虧	已列入本結算內。 期債券,乃按照成本		8 即期存放本港銀行 此乃指存放於控股公司	1.之款項 ::			13 客戶存款及其他賬項 客戶存款 直屬控股公司存款		10,287,501 5,393,	
		列出・以 (丙)遅延 税	反映自購入時起至期 項	胡補時止溢價之攤銷	及折價之遞增。		9 客戶借款及其他賬項	頁已減除準備金			同母系附屬公司在款, 其他存款		1,852,734 6,005, 32,138 44, 12,172,373 11,443,	,633
		(丁)外幣何	#		換損益已進誌於損益		各項貸款已減除準備金	?	12,629,820 116,350 12,746,170	11,370,536 78,804 11,449,340	其他賬項 遞延稅項(見附註6) 稅項(見附註5(乙))		12,212 31, 32,893 33	,432 ,664 ,642
		2 營業額	· 营 香均屬收受存款。	ク業務・故意業額不	于公佈。			一日客戶借款結除中有工 舊元)乃由本公司直屬指	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	(一九八七年)。	摄派末期股息(見附註7)	the state of the s	0,000
		3 除稅前益			1000	1007	Number of the second se	\$P9千萬元)之贷款乃比			14 放款承諾 於一九八八年十二月卅 年為三千上百萬元)。	一日未取用之放款承諾約	15二億五千一百萬元(一九)	ΛĿ
		除稅前益和	已减除下列各項:		\$'000	\$ 000	(中)非巴州亚为沙漠		1988 S'000	1987 \$'000	15 或有债務		and the same was	
		佔有限租赁 核數師酬金 存款(全部	1		2941,7 9 2	1,792 197 779,977	(一)租賃台夥權益 (二)其他投資		10,50\$ 113,494	2345	供約二千五百萬元之銀行	· 印之或有面榜为代各级 行便利與此等客戶(一九	出擔保書與一銀行而使該銀行 八七年爲三千二百萬元)。	1.376
		4 董事酬金	例第161節公佈如下				(乙)租賃台夥權益 此處為五指太公司則	了限台夥人身份投資於認	となった。 となった。 となった。 はいました。 はいまた。 はった。	+101 × 22 (+43	16 最終控股公司 恒生財務有限公司之最	多格股公司為香港上海	御製銀行・該銀行力於香港 。	± NI
		董事孢金 其他酬金			無 277	fit 242	所經營者為飛機購置及 (四)聯號公司投資				7			
		5 税項 (甲)損益計	算表內之稅項乃指			- 1 1	下: 公司名稱	於一九八八	年十二月卅一日	要業務	本账項已於一九八九年一	·月八日程,董事曾通過。		
			應課稅溢利以百份。 年爲百份之十八)。		37,343	32,361	值資來有限公司	ECWILLIA	50°6	接情"			1	
ā	ì	遞延稅項(是年度溢利	見附註 1 (丙)及 6 稅 稅準備短欠/(餘額		(771) 36,572	414 32,775 (2,122)	11 股本 註册股本: 一月一日		\$'000	\$'000	致恒生財務有限公司股東	核數師報告書		
					77 640	30,653	四百萬股・毎股一百 増加二百萬股・毎股 十二月卅一日	·	400,000 200,000	400,000	本授數師經已根據認可之審核 依喻本核數師意見,恒生財務	- 1.55 * 1.55	*************************************	並
		本年度溢和			37,343	32,361	六百萬股(一九八七 ² 實收股本:	平爲四百萬股)每股一百	ī π. <u>600,000</u>	400,000	定以顯示該公司在一九八八年 全年盈利。	十二月卅一日眞實公2	平之財 務 狀况及結至該日止 。	之
		已付暫繳釜	(<i>ተ</i> ህንንር		$\frac{(25,140)}{12,203}$	(28,719) 3,642	一月一日 二百萬股·每股一百 一九八八年五月十七日		200,000	200,000	香港 一九八九年三月八日		畢馬域會計 香港執業會計	**
		6 遊延稅項 一月一日報	餘 :服)/由損益服搬來	(日曜計 5)	33,664	33,250 414	毎股一百元・照票面(十二月卅一日	真收足現金發出	<u>+00,000</u>					
		十二月卅一		(SEMBLO)	12.093	33,664		平爲二百萬股)每股一百 2.00 4.40 00.1.46 4.18 **		290,000	董事長何德賞	董事會		
		遞延稅項 情 時差。	備乃有關本公司之	且賃合夥權益所屬之	固定资產免稅額所引	数之便重		日股東特別大會通過普通 新股二百萬股、每股港州			董 專 蔡 華 英		董事兼經理 伍 福	源
				C			恒生不	手款有	限公司	到				
								(香港註册)					
							根據本港銀行	業條例第六十	條(一)公佈如	1下:				
					一九八		負債表 卅一日(以港元列示)				至一九八八年	損益計算表 十二月卅一日年度(以港元列示)	
					1988	1987			1988	1987				1987
	,	Ω- ★-		附註 8	\$'000 100,000	\$'000	即期、通知及短期存放本港	附註 ■銀行 6	\$'000	\$'000 555,633	除稅前溢利	附言 3		000 0,035
	3	股本 盈餘滾存 投東資金		0	67,921 167,921	66,709 166,709	定期存放接受存款公司客戶借款及其他賬項已減防	6	1,852,733	6,005,824 1,705,981	税項 除稅後縊利	.5(甲)	<u>11,974</u> <u>12</u>	,959 ,076
		区来真亚 客戶存款及其他即	項	9		8,100,729					連同上年度盈餘滾存		66,709 50	0,633 1,709
											純利分配			
		董事長 歐肇基 董事 徐國村			4,356,045	8,267,438			4,356,045	8,267,438	擬派股息每股六十元 盈餘滾存	Q		,000 5,709
1		附註乃屬賬項之-	-部份。								附註乃屬賬項之一部份。		<u> </u>	
	J	賬項附註												
	3	至一九八八年十二	月卅一日年度()	人港元列示)										
		1 會計政策 (甲)呆眠及	坡 賬	玄 后欠數,梅聯去灣	S備金。此外,另撥出	一筆計項	6 存放屬內公司 即期、通知及短期存 公司及同母系附屬公	放本港銀行及定期存放打司之款項。	接受存款公司 乃指本公	可存放於控股				
		作爲呆賬之 (乙)外幣何	一般準備。此等準 算	潮金已自各項貸款中			7 客戶借款及其他賬		1988. \$'000		致恒生存款有限公司股東	核數師報告書		
		(丙)遞延和	項		。 映頂亞巴港部於頂益)依「負債方式」備撥退		各項貸款已減除準備 應收賬項及預付費用	æ	2,127,158 9,339	1,684,484 21,497	本核數師經已根據認可之審核 依照本核數師意見,恒生存款			। वेर्ष
		2 营業額 本公司所統	经营咨均属收 役存款。	之業務・故營業額イ	7千公佈。		8 股本 註册及實收股本一百	茑股,每股一 百元。	<u>2,136,497</u> 	. =	民原本核數師是另,但主任於 足以顯示該公司在一九八八年 全年溢利。			
		3 、除稅前益			1988 \$'000	1987 \$'000	9 客戶存款及其他賬			/			畢馬 域會計	師行
		核數師酬金	已滅除下列各項: と 		34 346,770	31 691,511	客戶存款 直屬控股公司存款 其他存款		2,302,733 1,801,719	2,265,617	香港 一九八九年二月八日		香港執業會	
		4 董事酬金			, i vii i v		其他賬項 稅項(見附註5(乙))	4,104,452 20,877 2,795	35,671 2,617				
	- 4- 3- - 4- 3-	根據公司 董事抱金 其他酬金	片例第161節公佈如了		無 765	無 670	擬派股息		60,000 4,188,124	The second secon		董事會		

最終控股公司

脹項通過

(甲)損益計算表內之稅項乃指按照本年度應課稅益利以百份之十七稅率(一九八 七年爲百份之十八)計算之益利稅準備。 (乙)安產負債表內之稅項乃指本年度益利稅準備減已付暫職益利稅。 (內)由於時間差別引起之影響並不重大,故無提撥遞延稅項準備。

恒生存款有限公司之最終控股公司為香港上海滙豐銀行,該銀行乃於香港註册者。

本服項已於一九八九年三月八日經董事會通過。

董事**他金** 其他酬金

每股股息

股五元正。

實收股本:

年內派送紅股

普通公積金

盈餘液存

由內部公債金撥來

由是年度溢利撥來 一九八八年十二月卅一日

庫存現金及短期資金

庫存現金及存放同業

短期存放同業及同業存款證

由盈餘液存撥來

10 公積金

一九八八年一月一日

一九八八年十二月卅一日

(五億五千零三十萬股、每股五元正)

(一體三千七百六十萬股,每股五元正)

(六億八千七百九十萬股 申段五元正)

一九八八年一月一日

各項存款及其他賬項 本項目包括內部公積金、溢利稅準備及其他準備金。

撥往股本限作紅股派發

已派及擬派股息 已派中期股息每股二角八分

千九百七十萬元)及已發行股本六億八千七百九十萬股計算。由於年內晉派發紅。

七百九十萬元)及已發行股本六億八千七百九十萬股計算。由於年內曾派發紅股

銀行之註册股本爲五十億元(一九八七年亦爲五十億元),分爲股份十億股,每

年內所送紅股係由普通公積金項下動用六億八千七百九十萬元派發,並由內部公

恒生銀行集團

3,835.6 4,313.3

14,066.5 17,416.8

17,902.1 21,730.1

恒生銀行集團

779.1

2,160.0

2,490.0

恒生銀行

3,761.1 4,196.8

7,965.2 2,602.1

11,726.3 6,798.9

一九八八年一月 - 日成本値

一九八八年十二月卅一日成本值

一九八八年十二月卅一日賬面淨值

一九八七年十二月卅一日賬面淨值

344.2

(251.6) 92.6 1,580.5

157.9

1,449.6

1,226.3

65.4

1,460.8

年內增置 年內减少

果積折舊

其他房地產

像似及器具裝置

股(每四股送一紅股),是以一九八七年之每股溢利亦作相應調整。

(每四股送一杠股),是以一九八七年每股股息亦作相應調整。

價金及盈餘沒存分別提出三億八千萬元及三億零七百九十萬元撥還。



恒生銀行有限公司

(香港註册)

			根據本港銀行業條	例第六十條	€(一)公佈如	下:	
		综合 容	全負債表				綜合損益
			口(以港幣百萬元位列示)			3	至一九八八年十二月卅一日全年
	附註	1988 1987		附註	1988	1987	附着
股本	9	3,439.3 2,751.4	庫存現金及短期資金	12 及13	17,902.1	21,730.1	本年度益利 1. 减:
公積金	10	3,269.6 2,867.2	定期存放同業(十二個月內到期) 應收票據	13	61,392.6	_44,940.9 2,942.7	附屬公司之少數股東權益
附屬公司之少數股東權益		6,708.9 5,618.6 271.6 253.3	短期證券投資	14	2,699.5	3,078.5	
各項存款及其他賬項	11及13	122,051.7 100,618.3	各項貸款已減除準備金	- 13	39,749.8 125,287.3	30,329.0 103,021.2	連同上年度為餘浪存
擬派末期股息	6	632.8 522.8	長期證券投資	16	2,222.5	2,045.8	減: 機入普通公積金 L
名譽董事長 何善衡			房地產及器具裝置	17	2,155.2	1,946.0	
董事長 利國偉							全位 子山 △、高章
副董事長 何德徵 常務董事 何 添						,	維利分配 搬入普通公積金
高物惠學 P		129,665.0 107,013.0			129,665.0	107,013.0	已派及擬派股息
附註乃屬賬項之一部份。							盆除浪存
		<i>→</i> → → ·	4 /k *			. ,	恒生銀行
	en en et en e		負債表 日(以港幣百萬元位列示)				附屬公司
	P/1 11 -	1988 1987	D ANG HI D MADE NO. 1	附註	1988	1987	
	附註		庫存現金及短期資金	12 及13	11,726.3	6,798.9	每股益利
股本	10	3,439.3	定期存放同業(十二個月內到期)	13	21,984.1	- 11,466.1	每股股息
公積金	1. The same of the	6,249.7 5,234.5	應收票據	1/1	3,487.9 1,582.1	2,907.7 1,692.2	附註乃屬賬項之一部份。
各項存款及其他賬項	11及13	112,989.4 92,559.1 162.6 321.1	短期證券投資 各項貸款已减除準備金	13	22,658.9	15,425.3	核數師報
附屬公司存款 擬派末期股息	6	162.6 321.1 632.8 522.8	附屬公司欠款		55,337.6	57,711.6	教恒生銀行有限公司股東
INChir de Militaries					116,776.9	96,001.8	本核數師經已根據認可之審核標準,審核
名譽董事長 何善復		•	附屬公司投資 長期證券投資	15	1,011.2	602.0 584.1 -	依照本核數師意見。恒生銀行及其集團之
董事長 利國債 副董事長 何德徵			房地產及器具裝置	17.	1,580.5	1,449.6	條例而編製,基於此原則,該賬項足以顯 卅一日眞實公平之財務狀况,及結至該日
常務董事 何 活	\$	120,034.5 98,637.5			120,034.5	98,637,5	加一百典其五十之的初秋地。从他上此本
董事兼總經理 歐擊基		<u>120,034.5</u> <u>98,637.5</u>					香港 一九八九年三月九日
附註乃屬賬項之一部份。							
脹項附註				The state of the s	//5		
東京・ストリリるエ 至一九八八年十二月卅一	-日全年結算(以港幣百萬	元位列示)					
1 主要會計政策		of the second se	存/欠最終控股公司及同	母系附屬公司			資本承擔 於一九八八年十二月卅一日在賬項內
(甲)會計常規			包括在下列各資產負債表	項目內計有符/欠重	社終控股公司 及回母:	(4) (1) (4) (4) (4) (4) (4) (4) (4) (4) (4) (4	
會計賬項乃依「原 (乙)綜合基礎				-11.	生銚行集團	恒生銀行 4 1988 1987	經已核准及簽訂合約者
(丙)早期及病腸	生銀行及其附屬公司編製金		庫存現金及短期資金: 庫存現金及存款同業	162		148.3 1,648.6	种类技术循环签订合约者
凡經本行董事認定	世爲呆賬之客戶欠款。均撥4	与準備金。此外・另有 第 17	短期存放同業及同業存款部	138	20.0	95.5 20.0	
(工)上市班条投票	B備。此等準備金已自各項管		定期存放问業(十二個月內	到期) 300		243.8 1,668.6 333.6 45.0	19 本有債務 於一九八八年十二月卅一日之或有債
作電易期投資之	F 市罐券是以成本或於更改[之市值 · 兩者取較低者列出 。 作長期投資時之市值 · 兩者取較低者	各項貨款已减除準備金	6	<u>341.7</u>	6.0 341.4 583.4 2,055.0	(甲)票據承兌、擔保書、海外信用證
列出。加級本行	6事10定常永久断揖之投資。	· 亦會撥有準備金。擬持有至期滿之 自購入時起至期滿時止溢價之攤銷及		640			萬元 (一九八七年爲六十八億一千四 (乙)由本銀行向其附屬公司簽發之號
有期價券/7枚無0 折價之遞增。	及本面问题[[27]]四 "从(24)		各項存款及其他賬項	- 99	50.1	0.2 50.1	馬九億三千四百七十萬元)。 (丙) 蓬期处 觀買賣台約。
(戊)折舊 官批土地剩餘之和	且用年期不足七十五年者乃	根據其餘下之租期依每年 在 约難消。	14 短期證券投資 在本港上市證券	1,713	7.0 1,787.6 l.	534.5 1.655.4	20 職員退休福利計劃
其他土地則並無數	量銷。複字折舊乃根據其成2 6之較短者)依直線折舊法數	本以估計五十年可用則以其列任地例	在本港以外地區上市證券	742 2,45°	V	2.3 1.0 536.8 1,656.4	本行為有名 15職員退休福利計劃「計劃」 在公債金福利計劃下,行方台
像似及器具装置力	方按照其成本價格及其估計可	可用年期以直線折離法費和	非上市證券	240		45.3 35.8	除三個最終月薪福利計劃所需給予以
(己) 遞延稅項 所有在可見未來因	明時差而可能引致之稅項影響	。 均依「負債方式」開放退棄稅項。		2,69	9.5 3,078.5	582.1 . 1,692.2	冷線計乃於一九八九年一月一月採用 基本的數略月新疆利計劃之資產均與
(唐)外糖(伸質)		質均的依結算日之源率伸算展展表。	15 附屬公司投資(原值) 主要附屬公司詳列如下二				月·新福勒計劃之行方供款,則包括於 東湖 2日,本行各般終月新福利計劃
兌換損益已進誌方	·損益服内。		Laction	於 發行股本面值 卅	一九八八年十二月 二日佔有權益		有自擔之數比較·並無任何短細。
2 税項	■U→カ A A 年を生う仕割	他無稅溢利照百分之十七稅率計算	註册及	(除有特別標()	除有特別標誌外		21 最終控股公司
會產職利先率	百分之十八)。		主要 公司名称 經營地區	誌外・全屬普 全 変 通股)	屬普通股) 接持有 間接持有	主要業務	恒生銀行之最終控股公司為香港上海
3 溢利	THE LAW THE WILL AS A STATE OF		生財務 香港		100% - #	接受存款及提供 格級某具的	是
(甲)稅項準備;	己計算下列各項目:		加 生 伊 默	進元 100,000,000	at a second	设存款 经存款	於一九八八年十三月卅一日有關貸票 年中有關資款之最高總額
171期ス内部の3	實金;及 費用三百三十萬元(一九八	七年爲三百一十萬元)。其中一百六	有限交通	T. Wattle		能服物	
十萬元(一九八十	七年爲一百三十萬元)乃屬	銀行之費用。	有限公司		A second	定理人服務	2.3 賬項通過 本順項已於一九八九年三月九日經濟
4 銀行溢利	七四倍 为不管大士等于75	於銀行賬項內出賬(一九八七年爲一	恒生(代理人) 香港 有限公司				
集團權利中計有 十二億二千六百7	六十萬元〉。	the party of the first of the state of the s	恒生國際管理 香港 有限公司	港元 100,000	1	性容質質及 有金管理	
5 董事酬金		1988 1987	恒生投資 香港	港元 6,000	10000 - 3	设資	
根據公司法例第1	161節公佈如下:		有限公司 恩年發展 香港	港元 100,000	100%; - }	发情	

			(除有		(除	有特别	標誌外		
· Age	6-186	主要經濟地區		全屬背	全% 直接	持有	間接持有	主要	業務 💥
	公司名称	香港。		00,000,00			-		人及提供
A STANSON OF THE PARTY OF THE P	是生財務	日化	TE AL C	00,000,000				直角銀	THE PARTY NAMED IN COLUMN TWO IS NOT THE PARTY N
1	生化	香港	港元	00,000,00	1 /10	Mah	- 15 - 15	接受存款	1
200	有限公司			1	200		- B	an e	
	恒生銀行信託。	Talk.	00元	1.00	1	A STATE OF THE STA		信託服务	7.
	有限公司 恒生(代理人)	香港	港元	100,00) 10	00 ⁹ m		代理人用	R務:
	有限公司	MIE	15 /6	. recles				1 1	
	何生國際管理	香港	港工	100,00	0	30°6	-	選券買	
	有限公司		· · · ·	4		0.10	<u></u>	資金管理 投資	I.
	恒生投資	香港	港元	6,00	0 10	[.f.u.0.	· -	32.14	
	有限公司 恩年發展	香港	港元	100,00	0 16	00%	_	投資	
	有限公司			440	5			4	
	恒指服務	香港	進元	10,00	Ģ	-	10000	計算及技術學	-
	有限公司	-4-14r	240.45	10.01		000	19	恒生股份物業管理	
	恒潤管理	香港	港元	10,00	U	0000	1 4	19 44 13	
	恒生銀行	巴哈馬	美元	1,000,00	0 1	00%	* - · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	銀行業	
	(巴哈馬)		5.4					* **	
	有限公司			·			. ur.	金融業	ix .
1.24	恒生財務	巴哈馬	美元	5,00	G I	00°n -	. 7	正陈来	123
	(巴哈馬)						day je s	9. 97	
	銀聯保險	香港	港元	52,707,00	0 6	S.8%.	2	保險業	
	有限公司	y y .	. * !	75 P X		4 1 2	11.	AGE 67. 454	48
100	永安銀行	香港		250,000,00		0.4%		銀行業	
	有限公司 永安財務	香港		100,000,00 15,000,0	16. 4	000°	50, 3%	接受存	軟
W e .	右限公司			4	14	(a &)	Sec. 3. 1	4 .	- 4
	*此乃每股面值港	幣十元年	息十二月	重可果價	可換	股之優	先股一千点	夷股。此	等享有與
25 -	普通股同等地位	投票權之何	麦先股	。 可於一	九八	六年六	月廿六日:	至一九八。 。 在 :七十	九年四月 上輔藤彦
3.5	一日期內由本行已缴足之普通股	行使选择作	変 以の	だールハ 最後脚脚	几乎	似乎某	些研定之(条件是否	已全部完
	成而定。於一九	八八年內	本行	位無行使	换股	之選擇	横り	,	
_			1 4 9			限行集	1	恒生	上銀行
)	長期證券投資		- 100		988	19		1988	1987
	在本港上市證券				92.1	951		111.8	* 2
	在本港以外地區				32.1	2 2	.5	4.1	1 7 4 2
. *	非上市證券		. 3		24.2 98.3	953 1,092		115.9 550.0	11E7 472.4
ţ.	3F-1210 031 7F				22.5	2,045	_	665.9	-
e y te		1		-			=	(FE)	- AL AN ST
(房地產及器具	装置	3,4"			. 1	直生銀行集		巨生銀行
3	(甲)行所 一九八八年一月	日成太	ar i				1,57	3.5	1,322.5
	年內增置	1177,744	13					4.9	157.3
	年內减少						-	4.7)	(7.7
	九八八年十二	.月卅一日	成本値	19.35				34	1,472.1
	累積折舊		3.30				* * * * *	(7.5) (6.2)	$\frac{(117.2)}{14354.9}$
9	(乙)其他房地產		4 .		1	420	.1,0		2,331.
e1.	一九八八年一月		直			1		14.8	184.8
	年內增置				8			10.6	
(%) . 	年內藏少	பா ப	ali de las.		1	4		18.1) 37.3.	(31.4 161.)
*	一九八八年十二 累 積折舊	- H 10 = 2 13 1	八个吧		* t			17.0)	(28.1
		- MA - Part			11 ju		-	20.3	133.0
**	(丙)像似及器具	「装置」 ・日成本:	储	416.30		17.5	3	37.5	2883

1	至二十八八	年十一日#		十算表	, 各百萬元位列示	;).
	# /L/\/	, j , , , , , , , , , , , , , , , , , ,	附註		1988	1987
本年度益	≨∥	- 1.3 	1.5		1,558.4	1,294.3
诚:	1.1 5				***	
附屬公司;	之少數股東	權益	,		22.7	14.6
		4 4	ray xin e		1,535.7	1,279.7
連同上年) 减:	度為餘滾存				706.9	602.2
機入普通·	公積金		10)	307.9	257.1
					399.0	345.1
純利分配		3	1	G	1,934.7	1,624.8
擬入普通			. 10		330.0	230.0
已派及擬	派股息			5	825.4	687.9
盆除滾存		, ,	· 6 A	ei e y	1,155.4	917.9
恒生銀行	-		10) · · · · · .	320.4	323.1
附屬公司					458.9	383.8
			10	0	779.3	706.9
每股益利				7	HK\$2.23	HK\$1.86
每股股息		J		8	HK\$1.20	HK\$1.00
附註乃屬	賬項之一部	份。				
		1=	數師輔	24		
教恒生銀	行有限公司	股東	件响灰		14.3	
		可之審核標	進,審核f	引於本頁之	脹項。	
	7				公司法例中有同	關銀行賬項之
條例而編	製,基於此	原則,該賬	項足以顯示	下該銀行及	其集團在一九。	八八年十二月
卅一日鎮	實公平之財	†務狀况・及	結至該日1	上之集團全	年溢利。	
				Ar gr		馬域會計師行
香港	九八九年	月九日			杳	卷執業會計師
			N	4.007		
			en de la companya de La companya de la companya de		42.00	4 - 4
		, ,				
18	資本承擔		i de la cei do d	LID 港借本う	送大 <u>多</u> 掩加下。	
	淤九八八年	十二月卅一日	在映项内对	下版中闸 亚之 恒生銀行	資本承擔如下: 7集團	恒生銀行
	man 2 mil 2 St. Har TT. An	n ≥r A 64-45		991.6	1987 19 129.2 96	7
	知已核准及X ACXXX	(新百村) O 数訂合約者		13.8	148.8	124.6
				1,005.4	278.0	166.6
19	AL 42-34					
	於一九八八年	F十二月卅一日	己或有價值	旁如下 :	nieratija a 11 – 6	: : + エ+ 2:1-+
	単元 (カノ	て七年爲六十八	《旗一千四]	百九十萬元)	(権計達八十二)	
	(乙)由本銀行	行向其附屬公司	可簽發之擔任	保計達五億	5-F莳四十萬	亡(一九八七年
141		四百七十萬元) 9	1.		
20	医胃消化 性	*1194 * 11				
40	* 汗烟·	() 以) 从 运	利計劃(計	爲一個公積	金福利計劃及三(固最終月祭福和
	計劃。在公	貴金福利計劃" 日整福利計劃	下,行方每 所需給予之	年度之供款。 負擔,均由 !	乃從各該年度之 清算師按年估計	区本甲 按 田。尹 史定。最近之一
	Andreit This	一九八九年一	月一月採用	預計給付成。	本法計算 ▷ 公積:	金髓利計劃及長
		11ン行方供款。	• 則包括於	各項存款及:	其他縣項內。於	一九八八年十二
	是兩門被於	Market and a series of state of				이번 하구 않는 그는 그가 보니 다.
	多本的 的 表	本行各般終月	新福利計劃	之資產可變	賽淨值·與精算	
	是兩個數於 月新檔制計 最出。日 項負擔之數	本行各 般 終月 比較・並無任(新福利計劃	之資產可變!	夏浄値・與精算	
	東京解散料 月新福利計1 展開 - 日 瀬負擔之数1	本行各 般 終月 比較,並無任(新福利計劃 何短組。	之資產可變!	賈淨値・與稱弊!	
	月新福利計 月新福利計 項負擔之數 一般終控股2 恒生銀行之	本行各般終月 比較,並無任()司 , 最終控股公司(新福利計劃 何短組。	之資產可變!	實淨値、與精算! 该銀行乃於香港!	
	用新編制計 用新編制計 類負擔之 類 類 類 類 類 類 類 類 類 類 類 類 類 類 類 類 類 例 性 之 形 数 段 長 段 長 段 人 人 人 人 人 人 人 人 人 人 人 人 人 人 人	本行各般終月 比較·並無任()司 一般終控股公司()款 例第161B(41)	新福利計劃 阿短組。 為香港上海 引節規定。	之資產可變! 准豐銀行,這 有關贷款之料	賈淨値・與稱弊!	主 册者。
	東京 日本 1 日本	本行各般終月 比較。並無任()司 級終控股公司() 款 例第161B(4 E) 年十二月卅一	新福利計劃 同短組。 為香港上海 前期間 日有關資款	之資產可變! 准豐銀行,這 有關贷款之料	實净值、與稱算! 该銀行乃於香港!	
21 22	斯斯斯	本行各般終月 比較·並無任()司 一般終控股公司()款 例第161B(41)	新福利計劃 同短組。 為香港上海 前期間 日有關資款	之資產可變! 准豐銀行,這 有關贷款之料	實净值、與稱算! 该銀行乃於香港!	主 册者。 無
	東京 (1) 大型 (1) 大	本行各般終月 比較。並無任()司 級終控股公司() 款 例第161B(4 E) 年十二月卅一	新福利計劃 阿拉維 阿香港 一次 一次 一次 一次 一次 一次 一次 一次 一次 一次	之資產可變! 海豐銀行, 有關贷款之料 之總結欠	資净値、與精算! 该銀行乃於香港! 息額公佈如下:	生 册者。 無
21 22	東京 (1) 大型 (1) 大	本行各般終月 比較·並無任 同 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一	新福利計劃 阿拉維 阿香港 一次 一次 一次 一次 一次 一次 一次 一次 一次 一次	之資產可變! 海豐銀行, 有關贷款之料 之總結欠	資净値、與精算! 该銀行乃於香港! 息額公佈如下:	主 册者。 無
21 22	東京 (1) 大型 (1) 大	本行各般終月 比較·並無任 同 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一	新福利計劃 阿拉維 阿香港 一次 一次 一次 一次 一次 一次 一次 一次 一次 一次	之資產可變! 海豐銀行, 有關贷款之料 之總結欠	資净値、與精算! 该銀行乃於香港! 息額公佈如下:	主 册者。 無
21 22	東京 (1) 大型 (1) 大	本行各般終月 比較·並無任 同 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一	新福利計劃 阿拉維 阿香港 一次 一次 一次 一次 一次 一次 一次 一次 一次 一次	之資產可變! 海豐銀行, 有關贷款之料 之總結欠	資净値、與精算! 该銀行乃於香港! 息額公佈如下:	生 册者。 無
21 22	東京 (1) 大型 (1) 大	本行各般終月 比較·並無任 同 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一	新福利計劃 阿拉維 阿香港 一次 一次 一次 一次 一次 一次 一次 一次 一次 一次	之資產可變! 海豐銀行, 有關贷款之料 之總結欠	資净値、與精算! 该銀行乃於香港! 息額公佈如下:	生 册者。 無
21 22	東京 (1) 大型 (1) 大	本行各般終月 比較·並無任 同 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一	新福利計劃 阿拉維 阿香港 一次 一次 一次 一次 一次 一次 一次 一次 一次 一次	之資產可變! 海豐銀行, 有關贷款之料 之總結欠	資净値、與精算! 该銀行乃於香港! 息額公佈如下:	主 册者。 無
21 22	東京 (1) 大型 (1) 大	本行各般終月 比較·並無任 同 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一	新河 為 節有 月 九日 一	之資產 有之 不 有之 不 不 有之 不 不 不 不 不 不 不 不 不 不 不 不	資净値、與精算! 该銀行乃於香港! 息額公佈如下:	主 册者。 無
21 22	東京 (1) 大型 (1) 大	本行各般終月 比較·並無任 同 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一	新福利計劃 阿拉維 阿香港 一次 一次 一次 一次 一次 一次 一次 一次 一次 一次	之資產 有之 不 有之 不 不 有之 不 不 不 不 不 不 不 不 不 不 不 不	資净値、與精算! 该銀行乃於香港! 息額公佈如下:	主 册者。 無
21 22	新聞角 終恒 行根於年 賬本斯聞角 終生 政城一中 項順報 控銀 人公儿有 通讯 過已 股之 負法八貨 過於	本行。 本行。 教籍 一种 一种 一种 一种 一种 一种 一种 一种 一种 一种	新阿洛斯有一种一种一种一种一种一种一种一种一种一种一种一种一种一种一种一种一种一种一种	之資產 有之 不 有之 不 不 有之 不 不 不 不 不 不 不 不 不 不 不 不	資净値、與精算! 该銀行乃於香港! 息額公佈如下:	主 册者。 無
21 22	東京 (1) 大型 (1) 大	本行。 本行。 教籍 一种 一种 一种 一种 一种 一种 一种 一种 一种 一种	新阿洛 新河 新河 二 新河 二 二 二 二 二 二 二 二 二 二 二 二 二 二	之資產 有之 不 有之 不 不 有之 不 不 不 不 不 不 不 不 不 不 不 不	資净値、與精算! 该銀行乃於香港! 息額公佈如下:	主 册者。 無

一期星 日一月五(九八九一)年八十七國民華中

41	9	1.11	1 2,		14.		9		1	0.0		e e
*					莆	事會	6			F-1		
				*			4 1 1		V			-
					49-							
名	學了	4	技	何善	衡							
董	1	1 - 1	長	利國偉	哲士·			7.4				٠.
			1 3	56) (b)	·		Cat. 3	惠 徵			, 40	4
副	董	事	長	謝傑	.E.	1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	भि ।	蔥 徵	4.0			
蓋		į .	事	葛	*		何 -	子婵	A 4 1 1 1 1 1	李	鵬	升
	The second		50.	施健	富。	4.00	31	滇 國	34 × 2	老	洪	*
			4 4	周 日	恩		許	此 動		利	漢	1
1 34 .	1 2 2			[ii]	荷			裕 形	or a		4	
:				梁身	2			筆 基		*.		
ti a				AC 31	71.1	4	100	15 15				
							,		v :			
			and the same	and the same	行	政人	員	7. 3.				
+	1	· a	1		e e La companya di sa					1.00		
-		*		長	刊國体育	-+	-1.		4 7 4		13.	
		A 450						1 1			*	
圖	董事	長兼行	亍政 糊	思裁 (可德	徵					4	8.

副總程理	林宇翘如	
高級助理總經理	鄭 浩 華 容 祖	1 烈 鍾 振 東
助理總經理	徐國材。李銷	堅 單李麗梅
	會慶麟	
	14 6 7 =	
	附屬公司	
銀聯保險有限 公司	恒生信用站有限公司	Haseba Real Estate (USA) Ind 恒指服務有限公司
果象聯合保險有限公司 Beautiful Fountain Investment	恒生資訊服務有限公司 何生財務有限公司。	Imenson Limited
Company Limited 翻呂企業有限公司	恒生財務(巴哈馬)/有限公司 恒生保險有限公司	無限嚴禁有限公司 美與企業有限公司
- Furaham Estates Limited	恒生(代理人)有限公司 2恒生置券有限公司	Omegaventure Limited。 未年廣告有限公司
但實際有限公司。但致利有限公司	恒順利有限公司	Well Conducted Limited
信生銀行(巴哈馬)有限公司 恒生銀行信託有限公司	恒涌旅運有限公司 . 恒潤管理有限公司	亦安銀行有限公司 亦安銀行(代理人)有限公司
TO TOWN IN WITH HIS CO.	and the PRE P. 1781	

恒期有限公司

包生國際管理有限公司

恒生投資有限公司。

恒生银行信託(巴哈馬)有限公司

恒生存款(巴哈馬)有限公司

恒生存款有限公司。

未安财務有限公司

思年發展有限公司。

公積金 股東資金 客戶存款及其何

附註乃屬賬項

賬項附註

税甲 接く税 懸是往項 が ボナ が 乗手手

董事 徐國 附註乃屬賬項

至一九八八年 **會計** (甲)持

> 作爲是 外幣量 所有在 3 除稅

其他 七年1

相對來說,香港除由於加强防守,攻力自不免削弱。前鋒由麥松偉、陳文順掛龍突破三閘綫,陷於苦戰境况。,而茹建德氣力充沛,踢法硬朗,一條防綫十分穩健,使上海隊上半場雖在佔人茹建德、陳國輝兩名助守力强的球員,他倆專責在中場作掃蕩工作,陳國輝彫到採取一貫「穩守突擊」踢法,後防除有南華會一對大將顯錦輝、陳炳安,

翼作突破

致:志發工廠大厦全體業主

邊照多層大厦(業主組織法團)條例

召開業主大會通告

日期:一九八九年五月十五日

大廈,地下管理處

召開本大廈業主大會,以通過成立業主立案法團管理委員

會,並即席選舉主席一名,秘魯一名,委員若干名及表

召集人:

召集人代表律師

廠商會大厦廿二樓

香港干諾道中64-66號

黃萃羣,李鉅林律師行

時間:上午十時正

魯面委派代表出席爲荷。

一九八九年五月一日

志發工廠大厦

地點:香港尤龍大角咀,福全街,78號志發工廠

,由梁能仁、李健和披甲)應,上海隊一比○領前。顧錦輝中間「入楔」成功

要香港隊後防有充份時間回防,可惜港隊陣中受傷兵困擾,未能排出最强陣容。 題香港隊後防有充份時間回防,可惜港隊陣中受傷兵困擾,未能排出最强陣容。 上海隊仍然脱不了上屆本色,雖然個人脚法不俗,但進攻組織十分簡單,而且地說,兩隊實力半斤八両,香港隊因為後防一次失誤,讓柳海光「入楔」成功,一次,並無出現致命漏洞。 「这後才力爭中場,所以基本上來說張惠康並無受到太大威脅,而上海後防四將與波後才力爭中場,所以基本上來說張惠康並無受到太大威脅,而上海後防四將與波後才力爭中場,所以基本上來說張惠康並無受到太大威脅,而上海後防四將與

賴羅球免役,前綫上又有巴貝利、黎永昌因傷倦勤,使整體功力大學

香港受傷兵困擾未發揮空

半場柳海光接應罰球頭

七四秒一廿尺公百二光永梁人飛

海

隊憑天時

WANTED STATES

gman朗又

り車



日六廿月三年巳己曆夏

治雷

楊

南華保齡球週年

體委密切配合,共同做一赛等各項工作,各項準組委會將與有關省、市一好七個城市的接待、比八津北一京等七大城市進行 華作賽

國際足壇勁旅巴西

山度

羅山陳茹 偉度國建 志士輝徳

張惠康

陳文順

麥松偉

嘉 男

誠聘 男性事務員

英國文化協會

月薪 \$2,700-3,815 福利佳 ,年18至35,英文達至中 三程度, 勤奮、體健, 有意者請電:5-8315143 葉先生洽

/ 龍廣東道三九三號廣東/日及一九八九年五月7 程。

市容康樂辦事處索取項的其他詳細資料,

心製造及安掛裝飾掛

兄弟拍賣行啓

金爲港幣12,800元

物廣告

BOROUGH

CTD

促進文娱活动確保公衆衛

香港市政局

・提供康體設施・日本改善城市環境・日

全二十三號太古貿易大厦三樓區域市政總署總部的投標一九八九年五月十九日(星期五)上午九時前,放入九

代供應組投標事務。 電尖沙咀柯士甸道 小組索取一三六至

· 医 告

域 市

INTERNATIONAL

政局

品

政局投標小組委員會秘書

梁楚輝

域 市

局

内 残 三 十

之决定。

心者調晚九時半後電五 號容先生洽 四九

亞洲保

險

有

香港

女三項全能· 男一局最高分

,可向九龍廣東道三九三號廣東道四月廿八日及一九八九年五月五日對密。 李熙瑜

ESTATED. Longman朗又

開 展出

修室與春宮

漢語口語指引为出版社版

七百一十四頁 規格: 卅八年五月第四 出版日期

中

人士、多問公司及社團 學生的資助,該校學 學學生的資助,該校學 學學生的資助,該校學 生之經常需要一般上政府每年 學上的資助,該校學

[-例句新祥-里曼歡迎 LONGMAN朗文當代英漢雙解詞典

再度加印。

•編集英美最新現代詞彙及科技

新詞。 • 全書1,728頁。 • 詞目凡55.000條,例句69.000個 解釋淺白易明。*

•大量精美插圖,以輔說明。 • 採用聖經紙印刷,更爲耐用。 • 附列簡易文法學習表。

道

St. Louis Group Of Schools

量到其其實機則

督 班 導 課

家課,溫習校內所教課程和準備校內及公開考 試。並提供有效讀書方法·培養學生學習與趣 ,以鞏固學業基礎。

級:小學P1-P6 中學F1-F3 上課地點:

香港大道西428號3字樓(松桂書院) 5-403882 香港鰂魚涌太古城(地利亞) 5-681134 香港華富邨華富道55號(利瑪寶) 5-513501 香港灣仔駱克道237號(聖類斯) 5-720256 九龍官塘月華街19號(地利亞) 3-422289 九龍官塘協和街223號(利瑪竇) 3-893289 九龍美学百老滙街80號(地利亞) 3-7439313

繼繼衛和瑪賀設下午及晚間各組 集個各層機能開設晚間組 (實際觀學生進程) 每月均開設新班)

■松柱書院設上午、下午及晚間各組

辦合構機等心中理衞道循

劃計福是物惜奏重二保環

行進部兩分月下至中月本

書軒

重溫

四厦九五世形 五四九七五 地下「自由中国 能珠海書院派系 一一七一一五二十七一一四九龍亞皆老街 國發評外 論亦可 近旺角火車站

四八

四

索取一条工器道中五

,下午二時至五時,晚上六日期由四月十日起至五月二院校委託「珠海書院」代辦 時十節至日請 八止手時,續

每日上午九八年上午九八年,派發申請

須 知

專院

||表及半身照片二張||下午四時)

蘵

。局法立位

果區確實非常程建之中,還以花園、柏慧

置業

勞及員

委會

員

▲立法規定「一體的質切期室」

五一國際勞動節」爲勞工的一。他們要求政府:

旗幟鮮明一强烈反對在台上强調,該會身反對輸入外來勞工作

供

寫

顧

放寛輸

技

提

質難强

新

1

聞

會明 漢諾韓森 分配實在難妥協 在耶 加達學 行兩天 各施各法

年八十七國民華中

所價

XXXXXXXXXXX 小國 溪 複方

隆丸

:促進血液循環、 腎、降壓、平肝熄 用於顕量、酸花耳 心悸、失眠乃至量 症。 本品。小蜜丸,腺量 功效快。純中藥模煉 無副作用。

THE REPORT OF THE PRODUCT OF THE PRO 電話:5-8844857

一中生組(不超過二千五百字 傳媒與教育基衆的關係 輸入勞工對本港的利弊

,亞軍八百元

亞軍

生組(不超過二千五百字) 建立港人信心機能保持 錄影帶流行對家庭的影如何防止家居意外。 有賴推行公民敎育提高 (不超過二千五百字 軍七百元。 軍七百元。 婦女組:冠軍一千元, 婚女組:冠軍一千元,

八才外流怎樣尋求對策 (不超過三千 高B • 勿 BA

公開組

我在家裏一次難忘的對如果我是老師。 位好同學

灣仔莊士敦道194-204號

灣仔商業中心 3字樓全層

5,875呎 月租每呎25元

(不包差餉及營理費)

餘呎,前向官塘道,後向大業街,有

旺舖出租

720 呎北河街近大埔道接近地鐵站

香港灣仔道185號(近活道口

康樂商業大厦

寫字樓由732至3,158呎

舖位由505至2,071呎

商業旺地・交通便利・設計新額

合各行業請電3一7856066鍾生

意請電3-7856066 鍾先生洽

灣仔軒尼詩道145號 安康商業大厦

1602室 1,010呎 月租28,280元

荃灣大壩街37號 安康大厦

荃灣享和街88號 地下1,206呎

售3,015,000元每呎2,500元(交吉)

3/F,C座644呎 售455,000元

日 初中生組 匹 現行學童保健計劃的 週 年

僑

丁丰 [辽 (一格高) 每段 [凸]

位。(二格高)每段八十元

加印紅色每段一百一十五元

長沙灣二樓

大單邊靚廠

平租售元州街乐隆街

3000餘呎或全層

9000餘呎每呎700餘元

全新鋁篋寫字模裝修

交通方便全日可上落貨

3-7774860 永成代理

樓招租建築面積 785 呎

厦内外從新裝修環境一流

區先生洽

直

へ特稿 優級

加印紅色每段五十七元半

商業專欄廣告

集中宣傳

費廉效大



端硯石章 工藝古玩 九龍彌敦道444一446號臺樓

電話 3-322701 321912

從腎功麒威揚·純陽功力强

健虚弱・腎元虧・求進福 非上計・練此功・最實際 國內名類功醫師廖宏遵教授 (天后站維多利亚公園永池後面) 電話:(5)669617 到訪前請預約

中名中

楽

月動團

理即用

實用與積506呎 樓底數變17呎半 隣近地鐵站 佐敦道碼頭 及新中港碼頭交通便利 代理人:永佳置業有限公司

電話:3-7719895 洽

工商業模字招租

合擺放貨櫃合新舊車

輛或其他用途

長沙灣道九江街三樓面積約九百餘呎 單邊光猛實用門口可24小時停車上落 3-864520 電洽

報日儒華

·加幣 25 萬全辦安 獲利大 設備佳

一年內買樓可自住,出租或出費。 移民投資實樓說明會在五月六日、七日十時到四點在海港酒店三樓第三號大 一五三三〇九拾。

洽租處:正義物業有限公司 香港德輔道中84號章記大厦1201-4室 }租售:0-4757151 電話:5-452522 铺出售

勞新

動節獻

施漢諾韓森 權力 施漢諾想分享政權韓森想獨霸 會明在耶 谷卅日電)東埔寨交戰派系領袖本週將在耶加達會談,試圖結束出此這般 想 想 結 東 內 戰 談 何 容 分配實在難妥協 加達學 行兩天

一中生組(不超過三千五百字)

軍七百元公開

傳媒與敎育華衆的關係

軍五百元。軍七百元。

國府有關

兩岸

查表明 可價 有 劇

或貨

İ **49** 12 相稱 特 50 人 6 年 7 年 19 6 國貨公司藥行有舊 - 新立 - 内町 - 発り M - 長松の 五州 - 中漢子典大管 55下 EMPLE & BRAND 神衰果素



強

天府牌



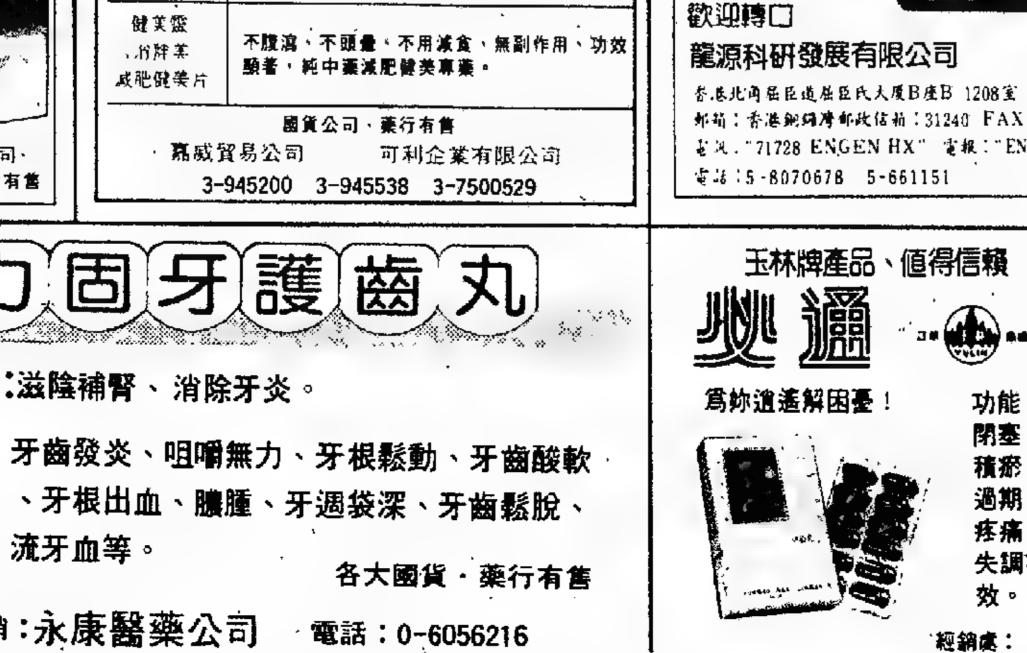
醒酒逸 辞程 辟濃度,變為有益機體的酯類,故能防止酒精 係腦傷肝之有害作用。爲國內首創中藥製劑。 健美盤 不腹瀉、不頭量、不用減食、無副作用、功效 . 冶牌美 顯著,純中藥減肥健美專業。 威肥健美片 國貨公司、藥行有售 可利企業有限公司 嘉威貿易公司 3-945200 3-945538 3-7500529

牙護齒

功能:滋陰補腎、消除牙炎。

流牙血等。

總經銷:永康醫藥公司



甲

甴

重

" 3 # (V) ***

功能:

過期

疼痛、 失調有





適應範圍



合各行業請買

香港灣仔 康樂 商業旺地・交通 外型壯觀・間格 **洽租處:**I 香港德輔道 電言 **WWWW**

九龍油龍 隣近地質 及新中 代理人:永信 電話:

界

八十七國民華中

塲 馬



日六廿月三年巳己曆夏

單位面積由1,134呎至全層 20,888呎 特價每呎\$442



山西省 兩會一節即將舉行

山西省第四屆軍經經濟技術合作洽 个图所品數四點重壓的 來展及易會、山西省第三屆民間藝術節 將於五用十日至一十日在太原學行, 誠邀港澳地區經濟界



話:5-8330928

心信際國立建要先援外取爭

猖

想成功移民美國嗎?

每一位中請人,並替閣下策劃適當 的移民計劃直至成功入籍爲止。

。他們均具有多年豐富專業移民經 驗,是你信心的保証。

袁

1328呎至2235呎 地下488呎至1595呎

歡迎來電查詢及預約接見時間。

塲

日

師樓爲合

環彩 獎有

算 事

日六廿月三年巳己曆夏

,602,320 359,890 346,800 266,230 620,270 總票數:\$ 8,265,580 6,272,300

連贏位總投注: 8 25,813,250 大熱門連贏:①一⑨(\$2,699,790) 25.1 24.3 24.4 (25.3) 亞軍勝季軍一馬頭 勝負距離:冠軍勝亞軍三馬位· 三重彩:\$ 415.00 連贏: \$ 115.20 獨竄:\$ 37.70 位置:\$ 13.80 \$15.90

(連贏位) (第二口孖賣首關) 931,000 963,350 1,328,950 766,340 337,030

228,540 835,810 大熱門連贏:④一⑤(\$ 1,334,870) 亞軍勝季軍 1馬位 三重彩:\$ 2,103.00 連贏: \$ 211.40 \$ 23.00

第一口召實派彩: \$ 236.00

運贏位總投注: \$34,901,440 大熱門連屬:⑤一⑥(\$1,492,180) 21.1 (24.0) 亞軍勝季軍 利馬位

勝負距離:冠軍勝亞軍12馬位 三重彩:\$ 17,057.00 連贏:\$531.80 丹丁\$278,028.00(十元一注) 獨裏:\$ 129.90 位置:\$ 44,70 \$30.20 \$45.90 第二口召变派彩: 8 1,322.60

(六環彩第二個) 921,430 580,090

404,180 總票數:\$13,674,560 7,748,050 連贏位總投注:\$ 35,005,780 時間: 26.4 50.8 1.15.2 1.39.3 大熱門連贏:①一⑤(\$4,043,590) 24.4 24.4 (24.1) 勝負距離:冠軍勝亞軍14馬位 ·亞軍勝季軍短馬頭 三重彩:\$3,400.00 連贏:\$ 291.80

獨康:\$ 135.80 位置:\$ 28.00 \$19.60 第三口召查派彩: \$ 2,578.80 **孖Q派彩: \$ 13,524.00** (連贏位)

(六環彩第三關) 第四班 一六〇〇 (第四口召實尾關) (第五口召賣首關) 2 2 2 1 冠 軍 冠 軍 2.4 4,105,110 2,358,180 ② 快嘉寶 66 134 魯宮遜 ① 岳 896,670 705,300 图 揭报聲 58 116 阮世亮 ④ 朱 341,110 578,730 5 6 4 3 14馬位 54馬位 ⑤ 鞍鞘王 62 130 胡活士 ⑦ 方 802,320 492,180 ③ 全年 旺 64 127 謝展鵠 ⑨ 洲 730,000 389,970 ② 除中皇 60 118 丁冠豪 ⑥ 简 7 7 8 6 半馬位 6計馬位 8.8 1,154,440 915,200 --馬位 72馬位 3.4 2,965,170 1,582,330 心 98 136 唐敏生 ② 簡 一馬賴 八馬位 、17 573,920 339,800 ④ 强心颗士 64 132 賀雕杜夫⑤ 夏 277,470 514,980 3 4 7 9 六馬位 14馬位 19 犀 53 121 伯 熹 ⑧ 摩 總票數:\$12,321,340 7,401,540 ·連贏位總投注:\$32,579,160 時間: 25.8 49.2 1.13.6 1.38.0 · 大熱門連贏①一②(6,388,010)

23.4 24.4 (24.4) 亞軍勝季軍14馬位。 勝負距離:冠軍勝亞軍四馬位 三重彩:\$ 2,290.00 連贏:\$124,20 獨竄:\$ 24.90 位置:\$ 13.90 22.90 36.80 安慰獎:\$ 311.20 第四口场外孖寶派彩;\$ 520.80

(六環彩第四關) (連贏位) (三重彩) (第五口召寶尼開) (三寶首關) (第六口存實首關) 2 1 1 冠 司 冠 司 冠 司 2.4 3,854,040 1,740,980 ④ 超音速113 126 彭 瑪 ⑧ 3 3 2 14馬位 14馬位 5 1,893,710 1,079,480 **鋒 130 133 梁立徳 ⑥ 関** 4 4 3 (時後 4)時候 6.7 1,421,990 880,500 ⑥ 花心大少 103 - 116 唐 放生 ① 簡 5 5 本学時後 4計時後 6.3 1,505,420 1,043,270 超速名駒 116 119 黃妝率 ④ 郛 492,660 756,700 ⑧ 發得勁 103 116 伯 萬 ⑤ 摩 1 2 6 排放仪 74以收 6.2 1.536,030 847,380 - 包裝之星 115 128 馬 輝 ① 洲 171,820 210,610 7 7 7 - 唐位 84 馬位 45 萬 事 勁 105 118 李易學 ③ 洲 6 6 8 半馬位 84馬位 28 302,340 330,260 趣 103 116 華卓良 ② 陳 總票數:\$ 11,508,760 6,558,430 連贏位總投注:34,266,400 時間:12.9 33.4 56.7

大熱門連顧:① -④(4,212,560) 20.5 (23.3) 亞軍勝季軍三馬位 勝負距離:冠軍勝亞軍14馬位 三重彩:\$ 515.00 連贏:\$ 67.50 獨顧:\$ 24.80 位置:\$ 13.30 16.10 15.40 安慰獎: 20,80 第五口召授派形\$ 35.70

獨顯:\$ 50.70 20.50 位置:\$ 18.20 第七口存資派彩: \$ 453.90 大股彩版彩: 8 5,972,00

② 禄 様 好 46 130 陳柏鴻 ① 歐

百 震 職 75 127 魯賓遜 ④ 伝

② 無敵寶 87 129 丁冠豪 ① 簡

① 好彩數 88。140 彭 瑪 ③ 第

(第七口召賽尾關)

16.80 特别獎:\$ 331,438.00

⑥ 金獎章 79 131 洪國與 ⑧ 歐 351,850 83 135 陳啓智 19 簡 **利馬位 8.4 1,675,460** (f) 贏中贏 77 129 賀蘭杜夫® 洲 846,010 驐 68 113 陳俊輝 🔞 摩 4.8 2,910,520 71 123 明报生 ② 简 力度 高 75 127 单单良 ⑤ 张 473,260 9 10 13 10 半馬位 79 126 謝展鵠 ⑦ 林 676,790 6 11 12 11 一馬頸 兩馬位 20 境 64 116 胡活士 ⑨ 州 2 3 4 12 半馬位 21馬位 7.2 1,935,090 807,210 塞 76 128 伯 嘉 ⑥ 摩 11 7 6 13 13.馬位 四馬位 52 268,800 ④ 天天報喜 80 132 謝偉家 ① 陳

時間:24.6 47.4 1.11.9 22.8 (24.5) 亞軍勝季軍半馬位 勝負距離:冠軍勝亞軍短馬頭 三重彩:\$ 920.00 連顧:\$ 148.30 三 背:\$ 969.00

(六環彩第五關)

255,610 9 9 8 10 四馬位 16馬位 11 884,610 越票數:\$12,549,340,7,560,450 連贏位總投往:39,528,980 大熱門連贏:③一⑦(3,619,950)

⑨ 確信一號 38 122 魯賓遜 ③ 洲 時間: 26.5 50.0 1.13.7 1.38.3 23.5 23.7 (24.6) 亞軍勝季軍短馬頭 勝負距離:冠軍勝亞軍三馬位 三重彩:\$5,941.00 直顧:\$ 279.20 獨稱:\$ 61.00 过置:\$ 22.40 32.60 47.30 第六口召查派彩:\$ 133.80

(大環彩第大關) (三寶尾關) 5 2,777,130 1,424,720 6.8 2,069,880 1,124,010 6.2 2,264,280 1,726,460 206,410 256,960 787,980 562,850 1,059,880 307,290 365,310

> 333,000 總票數:\$^{16,974,980} 9,397,620 連顧位總投注: \$ 50,985,390 大熱門連贏: ⑨一⑪(3,518,890)

安慰獎:\$ 70.50

廖

喜

(三重彩) (連贏位)

安慰獎:\$ 30.70 (連贏位) (三重彩)

435,540

ガ元

聯總冷

月日

捧紀

魯賓遜喜連

作員

tors firm ations for: ERK

F,5)-410041 ccounts

龍何文田

55236治

亍急聘 級簿記程度,經

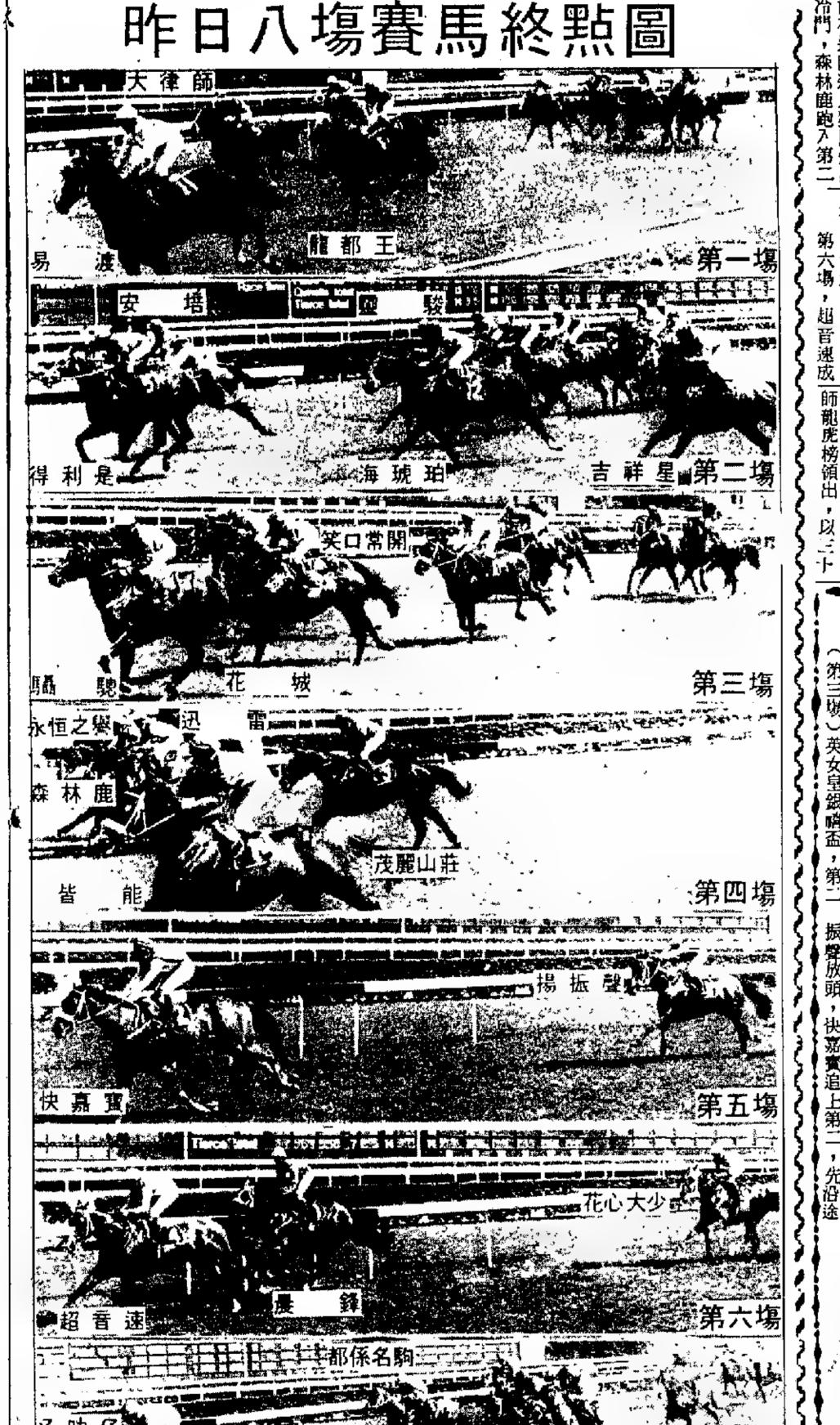
經驗,需外勤,

61李先生治

男福利工作

事 師 5備履歷近 郎新芳樓地

馬 垣



方面,則有三人在考慮之列,分別是質蘭杜夫,彭瑪與

兄的動態實在值得留意,如果有好表現或有特殊情况的 話,自然會對積牌有所幫助,所以在季尾階段,不妨對

這四位仁兄的馬匹多加注意,可能會有意想不到的收穫

努力,并沒有因爲私人問題而影响工作,獲得馬會糟牌

在昨日的賽事中,簡麗仍有頭馬見面,憑新馬「

以在今季尾道一個月內,簡麼馬 匹仍會雖力拼搏,希望可以再做 冠軍練馬師也。

於 高 東 馬 馬

沙網草地性能靠估

,如果繼續努力的話,不難再奪冠軍練馬師實

中国的出馬及新師配籍事,有些混合班 中野地東南京大賽的選軍事,有些混合班 中野地東南京,於是季內大賽,上 (內多事之秋,心里 (中野) 一种 (中野) 中的 (中野) 中

了。 爲已爲人,亦應該投桃報字 「眞功夫」經已得了甜語

,實是可喜可賀之事。

就要睇多兩期至得咯。在大家對呢條跑道嘅 就要睇多兩期至得咯。在大家對呢條跑道嘅 就要睇多兩期至得咯。在大家對呢條跑道嘅 就要睇多兩期至得咯。在大家對呢條跑道嘅

練馬師簡炳娟雖然惹官非,但他對嘅房業務仍然很

雖然上述四位仁兄的牌照問題尚要研究,但不表示

皇

巨星長勁

成

肯在 和 徘

曾勝

英 栗色馬,贏過五仗,路 一 過三百多場頭馬,合中
馬師之爭 度簡厩好 馬明

態勇可

大滿冠補上 人滿冠補上

田賽馬 熱門 佔優



單名練騎牌獲季

慮考待問智 啓陳與賀彭

要

意

華之合作機會可能發展不華之合作機會可能與不華卓良與不與人工。

即



道台糧

「利運來」脚下。今次再跑長些路程,應該有機會發揮後勁取勝啦。 如果驚佢驚光縮番條積者,咁就要的時候嘞,越冷越妙嚼。「純難」如有好手助陣的時候嘞,越冷越妙嚼。「純華之光」是匹長氣袋,今次開正佢個響理佢嗎。 「同樂」是徐大俠的基本私家車,若門志十足者應贏,希望好的時候嘞,越冷越妙嚼。「純華之門」是一個學」是徐大俠的基本私家事,為他人作嫁衣,若果今次不怕成為熱捧者,應該贏得好好睇睇啦。 是不能留的,上次狂放並且負上重任心有所屬,是不能留的,上次狂放並且負上重任心有所屬,所建好好的基本私家。 個店歷馬暂咗願语蘇灣好好睇睇啦。 但店歷馬暂咗願语蘇灣好好睇睇啦。 但店歷馬暂咗願语蘇灣好好睇睇啦。 但店歷馬暂咗願语蘇灣好好的基本私家。 但店歷馬暂咗願语蘇灣好好的基本私家。 但店歷馬暂咗願语蘇灣好好的基本私家。 但店歷馬暂咗願语蘇灣好好的基本私家。 但店歷馬暂咗願语蘇灣好好的基本私家。 是不能留的。 一個皇

出忌重磅

未見底



總社:香港荷李活道106至116號 中區:砵甸乍街華人銀行樓下 北角:渣華街127號地下

電話: 5-407738 圖文傳貨: 5-594238 電話: 5-231637 5-231728 電話:5-640693 5-640603

電話: 3-840749 3-849140

PERKSH. 枚數以HK5 30.-格时計

(不折不扣)

青衣區、港島東區

薪金 \$3500-5500 ②助教(中學程度,有進升機會)

③補習導師(全兼職均可,薪優)有意請電5-8960491或

五月份或下學期到職 ①幼稚園正教(已受訓優先)

薪金 \$2500-3000

0 - 4955595



香港心理衞生會

旺角:上海街497號

急聘下列職員 ①福利工作員

負責照顧及教導16歲以上弱智人住。 應徵者須:

- ~年滿21歳
- ~中學會考五科或以上合格
- ~輪値工作
- ~新酬由\$4100-7925 ~ 在沙田或官塘區工作
- ②助理文員
- ~女性
- ~中五程度
- ~薪酬由\$2850-5370
- ~在白田邨工作

來函請列明工作經驗、近照、聯絡電話 寄九龍順天邨天衡樓6-25號地下順天 中心院長收。

愛丁堡公爵獎勵計劃

誠聘幼師

港島南區工作

已受訓優先

入職薪金匹教: \$4200-\$6000 助教: \$3300-\$4200

即時或下學期到職

請繕履歷近照寄

調整),長短週。電 3-7283246 楊小姐約見。

幼稚園校長 港島工作

多年經驗及已受訓 入職薪金由\$7500起 下學期到職

請繕履歷近照寄 G. P. O. BOX 1023H. K.

幼兒工作員 \$ 3210-5935

④大埔區或觀塘區工作。 有意請函履歷近照客九龍界限街144 號G座三樓監督收或致電3-365141 冼姑娘約治。

香港紅十字會

提供圖書館服務,年20-28, 中四或以上程度,月薪\$2220 -5310待調整視資歷而定,另 加服務津貼\$250 ,有意請親 繕履歷連近照寄葵涌石籬街市 商場頂樓香港紅十字會新界總 部黎先生收,查詢請電 $0 - 4246407 \circ$

幼兒工作員

訓及有經驗者優先薪優福 利好有意者請電

5-8851888

Central Solicitors firm invites applications for:

ACCOUNTS CLERK (LCC INTER. & F.5)

Please phone 5-410041 (Miss Wong - Accounts Department)

誠聘教師,荃灣基督教團體辦 幼稚園,即到職或89年度教師 ■ 多名,薪優,有公積金,已受 訓更佳,請電

0-4906894曾小姐洽

誠聘文員

G.P.O.BOX 1023 H.K.

程度,年齡三十歲以下,二年秘書經驗 \$3000-4000。○高級辦事農全男女 "性,中五以上,年齡三十五歲以下,會講英文 、國語、二年以上貿易經驗。月新\$4000

津中急聘

九龍某津貼中學急聘 ①音樂代課教師。

②校務處文員,主要負責 油印,中三以上程度。 有意請電3-231742梁小姐

仁濟醫院 趙曾學韞小學(靑衣區)

經驗者優先。 福利包括:免貨醫療、公職金、

津中校工

市區津貼中學誠聘校工 男性體健無不良嗜好懂 園藝薪約叁仟伍佰元附 履歷近照函九龍何文田 巴富街22號

急聘幼師或補習

①幼師:上午兼職或全職多名, 供膳・中學程度

②補習:上午兼職,9:00-11:00 或下午初中4:30-6:00 請電5-8550080約見

香港西環卑路乍街179號地下

. 初級女會計文員一名 F.5程度, LCC 中級(麥小姐治)

2.辦公室女助理一名 處理內部工作,不需出街(梁小姐 治)薪優,供膳

有意請電5-445671

RECEPTIONIST ASST. ACCOUNTANT

女性、年齡、學歷、經驗不拘、須懂英文。 年薪約\$42,000,尖東寫字樓工作。 2.ASST. ACCOUNTANT

男女均可,年齡不拘,L.C.C. 會計工作經驗。年薪約\$60,000,視資歷及 經驗而定。工作地點勞消。 有意者請函華僑日報信箱1050號

附聯絡電話)。

中區來機構誠聘寫字樓文員《男性》 中五程度,年齡三十歲以下,經驗不 拘,在會計部從事文職工作 滿期中 英文函連同略歷及照片寄華僑日報第 207號信箱,或電5~462511

全日幼兒工作員

沙田區工作,年21-30,中五 畢業,已受訓者優先,未受訓 者可保送理工/教署受訓,薪 優,供午膳,年終雙糧,有意 者請電0-6055236治

商科學校

聘全職或兼職教師如下: 會計、打字、速記、商業英文: ・成本會計、電腦、經濟、法 律、出入口。

請連希望薪酬通訊地址電話學 歷等函九龍中央郵箱70333號

大埔及九龍各區聘

②補智教師,學歷經驗不拘,有訓練,月薪三

③行政文員,字體端正,懂打字,月薪三千起 ,每週工作五天半,六小時起。 雙糧年假、公司醫生、旅遊津貼及公積金等。

電3-7968419或3-7968436冷。

四年學校行政管理經驗以上。主任有豐富教

(2)聘二年制、十二週受訓及未受訓各類教師十 多名,八月下旬到職。 應徵者詳繕學歷、電話、住址寄銅鑼灣麼頓台 灣景樓C 4 字樓余先生收。

急聘幼師

教師及助教多名,有 意請電0-6426033

五天工作 出入口行急聘

①女會計員~F.5中級簿記程度,經 驗不拘

②初級秘書~F.6或以上 ③男初級文員~無須經驗,需外勤

13個月糧,銀行假,薪優, 電:0-4299161李先生治

會計文員

無須經驗,中學程度,LCC 初級,打字快捷,銀行假期, 待遇從優,列履歷要求待遇, 寄新界葵涌大連排道48-56號 東海工業大厦二樓B座JFC H.K.Ltd. 或電0-4286431 梁生治。

②出 納 員: 薪津 \$4200 [作半年後 \$4000

⑤ 留宿雜 務員:負責潔淨及一般事務工作

70345號,或辦公時間電3-7356998 莫先生或葉先生約治守秘。

急聘幼師

,中四程度,薪優,電:

0 - 6463988

0 - 6462789

國際大機構誠聘外勤信差,經 驗學歷不拘。月薪HK \$3500 -4000。另有雙糧、花紅、醫 療保險及公積金等。請電 5-8101461 陳先生治。

商行中文文書

女性,學歷中學程度,必須字 體端正懂英文打字,年齡三十 以下,經驗不拘,月薪三千至 三千五百元,供午膳,福利每 年有免費旅遊,請用中英文函 ■連同簡歷照片寄香港郵政總局 信箱3287或電5-274162 ■馮先生治。

幼兒工作員

大埔區幼兒園聘請工作員 多名,有無經驗均可 中三或以上程度,年齡18 歲以上,有愛心及耐性, 薪優,有意請電

0-6,514333約見

白田津中 誠聘下列職工

、簿記等。月薪\$3245起。 ②男性工場工友乙名,年35歲以下, 體健耐勞,略具電器或機器木工等 常識者優先考慮。月薪\$3500 有意講詳繕履歷附電話近照兩九龍南 昌街298號校長收。

中區律師行聘 初級文員兩名 443699 電出

急聘幼師

助教及文員多名薪優請電 (H)0-6411(90-6047755)

倉務助理

負責執貨上架及安排送貨;有 作、超時補水、醫療保險、有 意請致電美國德州儀器香港有 限公司K-7575331 彭先生治

津中聘請

中國舞、現代舞及戲劇導 師,有經驗或演藝學院畢 業優先, 詳履近照寄華僑 日報信箱1408號。

誠 聘

幼兒工作員多名: 杏花邨或 ~何文田、青衣島 鴨脷洲區工作。

~應徵者需具中 五程度、持有 認可之幼兒工作訓練証書或 有任教幼稚園經驗均可。

文田忠孝街89號人事主任收。

M教師 津中聘請G

- 中文兼英文 中文
- 經濟 詳履近照寄華僑日報 9號。 信箱1

練

中環船公司誠聘男女 均合薪優工佳辦公時 電5-25 胡小姐洽

舍導師

弱智宿舍急聘男福利工作 員21歲以上會考合格需輪 直薪4100一7925備履歷近 照寄沙田新翠邨新芳樓地 下馬會新翠中心

昨日







小桌圈 昨日馬會公布有 **正大** 方面,則有三人在非 **问** 健 學 學 ,至於經 應 的 陳啓智・至於練馬師 雖然上述四位t 不會續牌,因此在才

兄的動態實在值得智

話,自然會對積牌有

這四位仁兄的馬匹多

練馬師簡炳遲 努力,并沒有因為私 ,實是可喜可賀之間 在昨日的賽事中 **跋**] 再添頭馬紀錄 · 在練馬師龍虎榜上中 距離很近,但簡例如 較爲有利,如果繼經 座,簡炳墀是一位好勝心很 以在今季尾道一個月內・簡単

冠軍練馬師也。

匹仍會盡力拼搏 / 希望可以

陆遠百分二十,這使本港出口只會落得難有滿意的表現。最值得注意的是,去價的升幅後,人口留銷貨量的增長基本例九億元,比去年同期增加八九點一○年同月增加三二點八五億元或百份下上程以進口後留銷的情况看,三月份留銷

香·一個值微增5 ○億元或百份5 ○億元或百份5 一七點六;頭三個 四銷入口貨值三

不數月的生產旺季中,整體工業開工率能夠維持六成半左右于顯是 一,往後補單難有奇蹟性的旺態了。即使如此,我們目前惟一寄室的,但大體上與眞正好景的距離尚遠,近傳有美國大連銷公司削減行,但大體上與眞正好景的距離尚遠,近傳有美國大連銷公司削減行物級品配額轉讓行情也僅是局部熱門貨稍好而已。玩具業接單雖有一數五月來各行工業接單的趨勢而言,製衣業尚難言好,近日較

|麻商訂購・若內|

·七國民華中

1 一 夏田 三 五 水 其 林 項「暑期海上活動」。 活動訓練中心也舉行多

献止報名日期六月十日 大家從速報名莫遲疑, 一種難忘的生活經驗, 戰等等,樂趣無窮,是

第三屆領袖訓練班學員宣誓後合攝

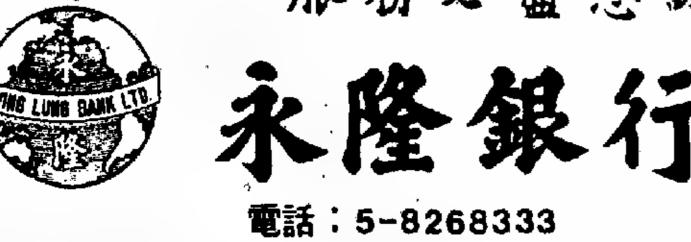
善改的單落

面局的減實量而增微值口出個一得落質實使,佳尚銷產商廠上面表

。了態旺性蹟奇有難單補後往,來看象跡 7二十一新元。明为八口译单四平均比一年前的高兴和一年前的高出百份十八點元。由於執口單價結計也一點一一條 (一) 出口货量約有百份十八點元。由於執口單價計量, (一) 出口货量約有百份十八點元。由於執口單價計量, (一) 出口货量約有百份一十,撤除此一因素後,實際出口货量約有百份十八點元。由於執口單價計量, (一) 出口货量的比率, (三) 特別 () 特別 () 是內地產品經濟轉型 () 是內地一方面, () 是一一方面, () 是一一面, () 是一一面, () 是一面, () 是一一面, () 是一一面, () 是一面, () 是一面, () 是一 內的實際表現如何,下面四素,至於各主要貿易環都是今年首季港貨出口表際一不報滿。 有輕微

為港產棉紗及棉布生剛量學學與品來港減少,對香港的短缺。但進口原本,數學學學的一個人主要與內,表現最為明顯的一個人主要與內,表現最為明顯的原料(主要與內,表現最為明顯的原料(主要與內,一方面影响有關初級原料均是短缺,向業初級原料均是短缺,向

進展不总穩健 服務必盡忠



經濟 新

未來對日本 入亞洲區產品仍

漢州 定存息 為四分一厘 為四分一厘 第國寶通澳洲分行 定期利率由十六厘半減 第國寶通澳洲分行

是日本傳統工業在海外 是日本傳統工業在海外 是日本傳統工業在海外 是日本傳統工業在海外 是日本傳統工業在海外

港者能維持對外競爭以將計劃於近期內遇率計算基準,該企業者減輕成本,該企業者減輕成本,該企業者減輕成本,該企業者減輕成本,該企業者減輕成本,該企的匯率計算基準,並

缺短工勞兼升大幣台

業 大更擊打受所業工集密力 短工勞與値升幣貨時現應因以難就, 展發技科

對國內整體產業結構的調整,亦有正面的效果然而也有部份外銷業者認爲,新台幣升值

,引發工資亦不斷調升,使廠商面臨雙重威脅已使業者的獲利大爲滅低,加以國內物價上漲叫苦連天。這些業者認爲,新台幣不斷升值,此外,部份持悲觀態度的業者,近日來則薪復戶或少量的訂單,他們均已暫停受理。議價價利的老客戶維茶正常接單報價業務外,

袁

顧更備員論深示性到

親切、附心、発知・関切・関心・

和合作性、到融洽、

則比較更有興趣。

慰問所有另外與受和建設,以上,與自用有另外與一個人。

以一個人。

以一人。

午進行,小女童軍組安后競選」比賽分上、下

女童軍

選五

花皇后

花節

目

AR 1848 IN 12 25

區署

強收集垃圾服務

· 作爲發放賠償的憑據。 ,環保署須事先定出「開思非常容易受水質變化9

荃灣葵涌部份

公屋

更收集

堆建嶺沙在 塲肥

質 别鑑可 訂求要並 出

申請在 要到个 七高齡 婦苦無依

考慮暫封閉

本年度女童軍暑期活動

野起,紹、,八營 些.自由活動。中心所想 袖可以帶領隊員進行!

屆 典禮簡單 訓 活動訓練中心也安排好此外,梁省德海上 隆重 班

對水上安全的上活動們與趣的進行培養女和選擇,藉着

並加深對立

歡聚展才 賽氣 華

氛濃

港島初

所有參加水上活動者必上之女童軍會員或非會上之女童軍會員或非會 情查詢,請速與女童軍須接受水試評核),詳

上活動。 一連串的活動音 包括有獨木舟許可證及獨木舟前際程、成 獨木舟許可證及獨木 中間與實習課堂並重, 完成全部課程後,更可完成全部課程後,更可完成全部課程後,更可完成全部課程後,更可完成全部課程後,更可完成全部課程後,更可

日期六月十日 報名莫遲疑的生活經驗

第三屆領袖訓練班達員宣誓後合城

新

聯 會 呈 請 當局 凍 結 指搶顧客

團組會

院歷屆總理聯誼會 (多方便。 則住移民局延期: 所(C、一)因至合

具會主席。(天) 則按會章例出任執行 應屆董事局主席黎國是 委員會委員

元朗區委會

年

典慶 備 味滋

聲特別有新增訊 標中心舉行,開程」在女童軍時 日營一及多項一日營一人

梁省德海 迎接夏

;親當自紮自划木破·的樂趣及認識追踪符號遊家樂徑———事受遠日

中心及水上安全知識, 導師介紹海上活動訓練活動內容豐富,包括有 上述活動的進行其式,任君選擇

消暑好介紹 起立及其他玩意·

上報名 教養

業法帶來景氣

三百三十八億美元。 三百三十八億美元。 三百三十八億美元。 三百三十八億美元。 三百三十八億美元。 三百三十八億美元。

航 綫

地中海

CONCORD DAISEN

ANINGEL LEADER

CONCORD FURANO

ACRITAS

BENALDER

BENAVON

VIRGO

KABUKI

江 HANJIANG上午

潜華列士告頓NL VAN LINSCHOTEN上午1時基

FENG NING上午10.30 秦皇岛

威利海皇 VILLE DE NEPTUNE 地中海

柯 馬 約 AL. MANAKH 上午8時 台灣

東方鴻運 OOCL FORTUNE午夜 美國

和平東南 HP DONGNAM上午8時 釜山

盛利馬士基CECILIE MAERSK 下午9時 日本

諾巴克 NORASIA MUBARAK 下午2時 台灣

露 MIGHTY RYO下午11時 日本

斯華滋堡 SCHWARZBURG 上午6時 歐洲

₃帛川丸 HAYAKAWA MARU 南非

波 堤 馬 BALTIMAR SATURN 釜山

傑佛遜總統PRES.JEFFERSON 上午

馬 臨 陽 MAWLAMYAING上午7時 仰光

先達賽來 STRATHBRORA 上午1時 新加坡

星加坡歌莉SINGAPORE GLORY 釜山基隆

宇 MING UNIVERSE上午2時 美國

GOLDEN GATE BRIDGE美國

美國

澳洲

台灣

歐洲

武漢

新畿內亞

弗里曼特爾

春 FUCHUN下午

盛 THUBAN上午

春 HON CHUN下午

茱蘭迪亞 JUTLANDIA上午8時

大阪丸 OSAKA MARU下午

實 榮 丸 HOSEI MARU下午6時

春 SHIN CHUN上午

大同二號 TA TUNG 2上午

新馬尼拉二號ZIM MANILA 2

ず利角 CAPE NENRY

萬花期 MAJAPAHIT

愛國者 SL.PATRIOT

建華二號 KIEN HWA 2上午

海皇翠玉 NEP. EMERALD

運 MILD TRAN

翔 SKY HOVER

城 SONG CHENG

阿斯努力 ALS ENDEAVOUR

光 MING GLORY

基斯尼夫 TIKHON KISELEV

諾珍珠 NORASIA PEARL

重、度, CHUNG KING

酬 MALAN"

柯亞美亞 AL.AHMADIAH

晴川仁號 QING CHUAN 2

萃 EVER GROUP

繁榮之實 GLORIOLS WING

VENUS

富 AQUITANIA

明 CHAR MING

春、YI CHUN

星

東方込航 SCANDUTCH ORIENT 基降

探險家 HYUNDAI EXPLORER 美國

湿后路槽 QUEEN'SWAY。BRIDGE高雄

昌 UNI PROMOTOR

法關西斯 SAMUEL FRANCIS

天笠山 TIANLISHAN

邊柯達 BENALDER

江少尉 KIANG REEFER

(船名)(西名)

奥 宮 OH FU

圖和碧 TOHUBIC

芸 CS AKI上午2時

OSAKA BAY

FRONTIER WIND

HAYAKAWA MARU

(暭名)

K7703392

飯店贊助

\$ 2460

天團由\$3320起 由\$3990起 歡迎比較

國、加拿大、

至港灣山頂 南鲁中心1022室

0-4112668

一個月來港接 于四月份再到

百分之百,不

司 33833----755

3-7801271 排服號碼:350019 藍威天天出發 、故宫、忠烈祠

園、陽明山、中正堂 聲百貨包賺免按金 大飯店四天 \$ 1550

統商業大厦603室 STATE OF THE STATE 17 3-7719151

歐洲 澳洲 美國

澄代訂各地酒店 辦之各地旅行團 日六廿月三年巳己曆夏

NEKLINE

T. S. K. LINE

香港至椰加達(全貨櫃服務)

5月8日

5月15日

5月22日

5月9日

直航遮打

5月6日開行

.大 三

遵

三口 亞 聯

三日 利 達

山下海

百

쏕

美邦

三日 黉

三口 太

三日 緯

三日 朝

三日 大 榮

海

國

柳

太

康

足

一順 EVER ORDER

编 馬上塔探戈MAERSK TANGO

南泰王子 NANTAI PRINCO

三目 斑

(何處來)(日期)(公司)

苗埔橋

區景遊旅東閩

EVER LYRIC 格蘭總統 PRES. GRANT

HIKAWA 2 煮比卡斯 KYOWA HIBISCUS 新畿內亞 TIAN YAN KAI SHUN 島娜 SARGODHA

輝

招商局

五月 緯 利

五日 永 裕

五日 川 崎

五日 遂 初

五日 實 隆

五日 實 隆

五月 海 陸

五日 華 林

六日 偉 特

六日 港 郵

六日 百保利

六日 怡 和

二 寶

六日 寶 隆 明

宏

(船名)(西名)

六日 美 邦 被馬丸 KURAMA MARU

益洲勝利 EUROPE SENATOR 歐洲

些加蘇夫 NIKOLAY CERKASOV 的港伊士坦堡

六日 國 光 萊茵快輪 RHINE BRIDGE

六日 欣 英 阿卡地亞 SD. ARCADIA

|海 ※ 🍣 "MARINA HOPE DONAM NO. 9 EUROPEANSENATOR 台灣 NEP AMBER ALLIGAOR PRIDE ■魚光榮 ALLIGATR GLORY EASTERN MARS 亞 馩 家 LANKA AJITHA HANJIN OAKLAND 海洋大阪 OCEANUS OSAKA 東方熊 ORT. BEAR SHENG LONG CHAR MING EUROPEAN SENATOR台灣 RAINBOW 倫娜馬士基LUNA MAERSK |鞍馬丸 KURAMA MARU 豐德山 FENGDESHAN 揚子江四號YANGZI JIANG 4 ANTJE B HAI LIH 馬士基翩桃MAERSK PINTO

|札 爾 灣☆・TOR BAY

江 XIANG JIANG 勝 HING SON 馬珍馬士基MARCHEN MAERSK 洋 SINO OCEAN 東海六號 TUNG HAI 6 亞洲雅士 ASIA ACE KOBE KUO CHANG 合·FAIR UNION 萬里雅上 MERCURY ACE 喜馬拉雅丸HIMALAYA MARU 航海家 TA NAVIGATOR 江 NAMGANG GLORY 歌舞伎 DABUKI 山 REX STAR カ 布魯克林橋BROOKLYN BRIDGE 美國 實隆國 椎 KUO HSIUNG 國際橋 華 海 海 春 HAI CHUN 莱茵橋 RHINE BRIDGE | 賓嘉柏美 BUNGA PERMAI 柯卡地亞 SD. ARCADIA

日本 嘉 BOKA 海陸快航 SL. EXPRESS 些加蘇夫 NIKOLAY CERKASOV日本 春 HAI CHUN - 雄 KUO HSIUNG 翡翠二號 EMERALD 2 可立馬 COLIMA 源 斯華十號 XINHUA 10 RATIH 華 進 大立資 TALABOT ANCHUN 東 海 MULPHA KLUANG 日本同盟 JAPAN ALLIANCE 龍海河 LONG HAI HE 英 HAI YING 平 TAE PING 🕉 SD. HONDO | 翡翠二號 EMERALD 2 日本 於 HUA SONG

(停泊)(司公) ZIM YOKOHAMA上午 NORASIA MUBARAK等该 歐洲 HAMBURG EXPRESS下洋 歐洲 KHUD.ZHUKOV下午。 EVER VALUETA QUEENLY下午 馬加坡庇能 AXSEN 上午2時 FOOHSING 2下年 MILDUNION下午 812 輝 興 TIAN XING下午 馬上基東京MAERSK TOKYO上午 西非 渣 華列士告頓NL. VAN LINSCHOTEN下午西非。 茱蘭迪亞 JUTLANDIA下午 國際橋 春 SHIN CHUN下午 柯 馬 納 AL MANAKH F午 江 HANJIANG下午 威利海皇 VLLE DE NEPTUNE下午台灣

宇 MING UNIVERSE下午 洛杉磯紐約 賢 EVER GENTRY下午 五日 馬上基 | 亨利角 CAPE HENRY |傑佛遜總統PRES.JEFFERSON下午西北太平洋紐網 |江 少 尉 KIANG REEFER |盛利馬士基CECILIE MAERSK上午 阿拉伯器 │新馬尼拉二號ZIM MANILA 2 馬尼拉 裕|鳳 騎 丸 HOSEI MARU 新加坡底能 春 FU CHUN 台灣日本 與 HA1 XING 下午3時 │新海華 NEW HAIHUA 春 HON CHUN 和平東南 HP DONGNAM下午 大阪丸 OSAKA MARU TASMAN | 早 川 丸 HAYAKAWA MARU 東方鴻運 OOCL FORTUNE下午 美加 五日 日 郵 愛國者 SL PATRIOT 午 西北太平洋紐約海陸橋 陸 五日 梅 柏 先達資來 STRATBBRORA 下午 日本 現代橋 馬上基 大同二號 TA TUNG 2 下午 油麻地 永 裕

密尼獨立 MILRONESIAN INDEPENDENCE 塞班島檀香山 二日 富 基 金門 橋 GOLDEN GATE BRIDGE 西南太平洋紐約三日 川 崎 倫娜馬士基LUNA MAERSK 四日 馬上基 **誕**美國 探 險 家 HYUNDAI EXPLORER 西北太平洋 占 隆 EVER GLORY 美國西岸 利 遂 格蘭總統 PRES.GRANT 西北太平洋紐約 四日 總 統 東方鴻運 OOCL FORTUNE。 美國東加拿大 丘日 港 垂 III HIKAWA 2 洛杉磯 五日 日 郵 河 SHUNHE 美國東加拿大 鹽魚躺傲 ALLIGATOR PRIDE 西南太平洋紐約 五日 大 三 海皇琥珀 NEP. AMBER 西南太平洋紐約 五日 港 恒 天 六日 日 杭 基斯尼夫 TIKHON KISELEV 三日 荜 林 大川 遠 亚 長 琴 EVER GROUP 三日 利 遼 大日 東 宇 皇后路橋 QUEEN'SWAY BRIDGE歐洲 三日 朝 陽 六日 東 海 圖 和碧 TUHOBIC 三日 邊 行 光 MING GLORY 三日 華 海

(往何處)(日期)(公司)

四日日郵

CHUNG KING 希比卡斯 KYOWA HIBISCUS BOKA 航海家 TA NAVIGATOR 資嘉些路加BUNGA BEROJA

龍海河 LONG HAIHE 中東綫 華 EVER GROUP SITTWAY MAWLAMYAING TOR BAY 亞 積 家 LANKA AJITHA 柯亞美亞 AL AHMADIAH 莎葛娜 SARGODHA 格陶總統 PRES.GRANT 阿拉伯灣 阿卡地亞 SD. ARCADIA CHAR MING 順 EVER ORDER

CS AKI

盾 TAKSUN

PANSHAN

露 MIGHTY RYO 新加坡庇能 新加坡歌莉SINGAPORE GLORY 雅加達庇能新加坡三日 花期 MAJAPAHIT 新加坡印尼 太 新加坡庇能 馬尼拉 江 NIEN JIANG 海皇翡翠 NEP.EMERALD 新加坡 聯 航 洋 SINQ OCEAN 新加坡印尼 DONAM NO. 9 新加坡巴生 尼斯 QUEEN DENIS 益 新加坡巴生 富 AQUITANIA 新加坡曼谷 SHENG LONG MARINE FORTUNER 四日 山宮五號 SUN KUNG 5 保 新加坡 海陸 雅加達巴生新加坡六日 東 宇

海陸快輪 SL.EXPRESS 馬玉基探戈MAERSK TANGO 東方能 ORT.BEAR HAI YING 内地・台灣・ 日本・釜山綫 金 星 VENUS 三日 美 邦 育志四號 YU ZHI 4 三日 華 閩 招商局 佳 HUA JIA 乜 城 SONG CHENG 三日 遠 運 金門橋 GOLDEN GATE BRIDGE 日本 三日 川 崎 波 堤 馬 BALTIMAR SATURN 釜山 二日 潜 興 大同二號 TA TUNG 2 三日 水 裕 建華二號 KIEN HWA 2 三日 永 裕 海皇翠玉 NEP.EMERALD 港 恒 都 RATU KONSORTIUM 台灣 春 YICHUN 四日大祭 時 戚 SITTWAY 四日 新 興 馬臨陽 MAWLAMYAING 四日新興 KAI SHUN 日本 四日 大 榮 春 YICHUN 四日 大 榮 怡· 日本案中 樹 MALAN 海口三亞 四日 招 商 閩海 -○九MIN HAI 109 四日 華 闘 順 MILD SUN 意 WAH YEE 珠江

營口 燕 TIAN YAN 五日 華 運 河 XING HE 五日 招商局 新港大連 捷 ANTIEJ B 五日 輝 騰 莎葛娜 SARGOHA 五日 東 海 萬里雅士 MERCURY ACE 五日 美 邦 虹 RAINSOW 五日 港 興 達 FAIR COSMOS 五日 新 興 山 LIANG SHAN

四日 川 崎 阿斯努力 ALS.ENDEAVOUR 四日 伯 和 梁 五日 華 林 南泰王子 NANTAI PRINCE 五日 實 隆「喜馬拉雅丸HIMALAYA MARU

新畿內亞 新畿內亞

七日 遠 運

四日太古 四日 怡 和 五日 寶 隆 五日 TASMAN 五日 建 初

怡 和

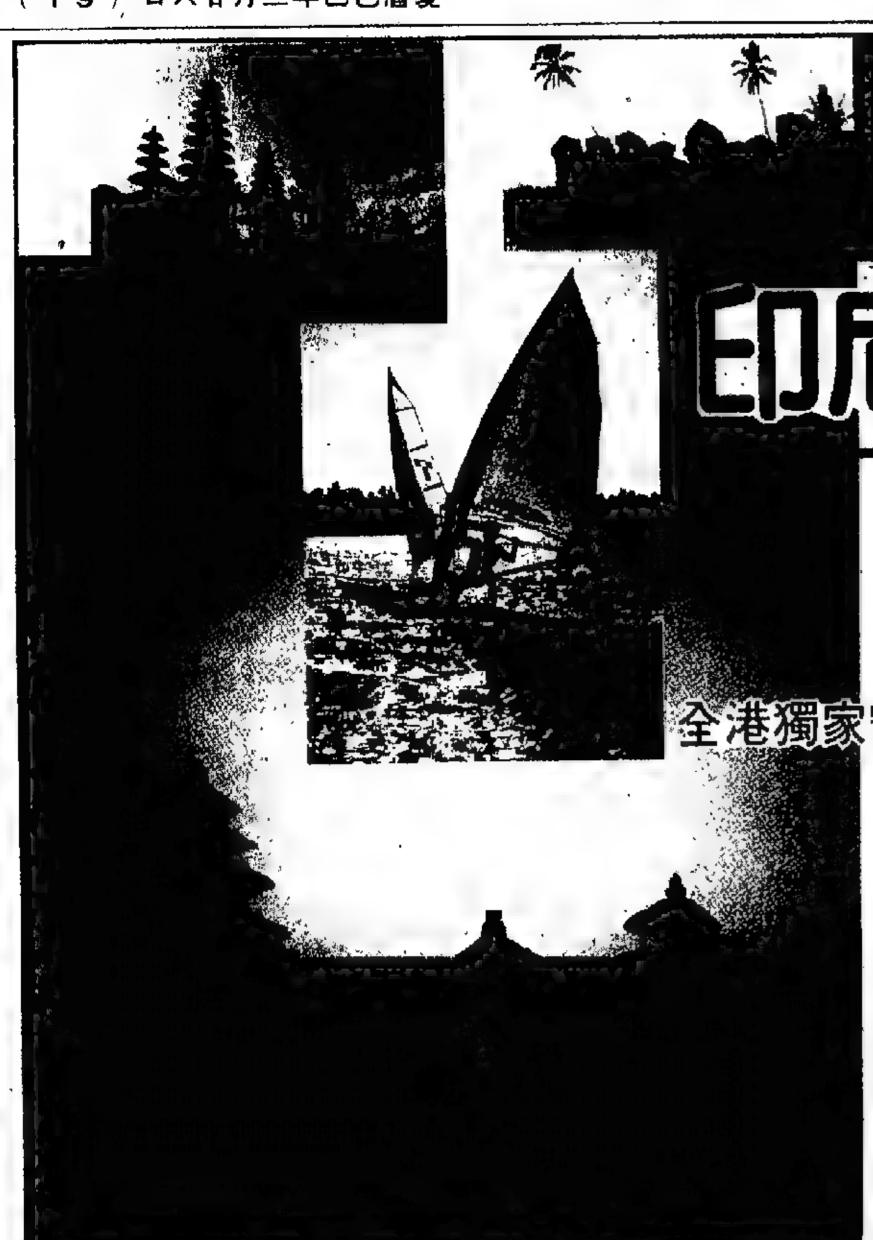
科倫坡印度 三日 利 達 四日 新 興 四日 新 興

四日 東 亞 四日 科倫坡卡拉奇 五日 東 五日 總 五日 賓 隆

五日 金 大日 利

福 班 日三 四日 華 怡 大日 欣 洋 七日 大 富

医分别性 医硬膜缝术



尼里島世外桃源

本社專辦高級豪華團,節目最豐富,酒店、夜總會、膳食均選用 成本較高者。領隊導遊經驗豐富,絕非專辦廉價團之印尼團可比。

五天:\$5190 七天:\$5990

全港獨家安排晚膳於全東南亞最大、最豪華皇朝夜總會

逢星期三、日出發,乘搭印尼航空豪華客機 全程內陸機,行程快捷舒適。

暢遊巴里島、火山風景區、神廟、總統行宮、聖猴公園、海神廟 庫土海灘、古都日惹、婆羅浮屠(世界七大奇景)、首都椰加達、 印尼縮影、幻想樂園、茂物植物園及尋夢園等。

巴里島住宿最高級豪華之 BALI BEACH HOTEL,該酒店為 巴里島最高建築物,有私家沙灘及巴里島唯一之保齡球場。



馬星(檳城)七天\$5190

曼谷、芭堤雅、布吉島、新加坡八天\$5890 逢三、六出發

乘搭新航最新 BIG TOP 豪華客機 特點:①獨家增遊檳城之蝴蝶公園(全東南亞最大) ②檳城增加伊甸園夜總會、欣賞精彩歌舞表演 ③新加坡、吉隆坡、檳城三地均獨家住宿 最高級最豪華之香格里拉大酒店。



廸士尼橫濱博覽會五天 \$5380

乘搭图泰747直航大阪、東京晚機返港 回程可自由停留台北

大陽城太子大酒店、新阪急大酒店

高級旅團酒店靚行程好》中國一樂園 西門町最大之麒麟大飯店贊助 台花四日日日第一日日本

貨運

八天\$11900

暢遊胡志明市吳哥窟金邊 15/5, 19/6, 17/7, 14/8出發

WAH TRAVEL RM905 BANK CENTRE 636 NATHAN RD., H. TELEX: 35428 OTOHK FAX: 3-7806331

大酒店設備 冷氣浴厠電 視電話週全 單人房140

(1)彌敦道737金輪大厦電梯10字D座台 K-928169 ②旺角彌敦道607新與大厦2207室音 K-850027 專營外地客·集團經營·大量套房

萝萨船尤(段)其月

馬尼拉,碧濤灣四天團 馬尼拉、宿霧五、六天團由\$3320起 菲泰聯遊七、八、九天 由\$3990起 *住宿國際知名五星級大酒店 *行程精心策劃,歡迎比較

5-8901186 3-808080 *電腦操作專業代訂國內及世界各地最

平機票、酒店。 精辨泰國、台灣、馬來西亞、南韓 菲律賓入境簽證。 *歌迎電話查詢 *

特惠賽票:香蜜湖、小梅沙、石岩湖 、西麗湖、東湖、南海、新都、上海 金山等訂房及旅遊。 七天\$1,488

旅行社牌照號碼350568 一桂林市旅遊局鼎力贊助一

\$1690起

五天直航豪華團 一次遍遊桂林,柳州,陽朔,

保證住宿喜來登文華大酒店、凱悅大酒店,新鴻江飯店 经出天天 有。基中位是后大的的 TVM

2) 本學院附設學生輔導就業組,各學員迅速獲工作機會 3)本學院培育旅遊業之类材達千多名以上。大部份任職各大

旅行社:任職領隊者可獲免費旅遊之機會 * 課程包括(即將開課★報名從速 +801旅遊從業員交憑課程 +803票務交憑課程IATA *802註册旅遊聯絡員及領隊文憑課程 *3801酒店管理文字 香港旅遊業翻練攝號。臺物電話:5-416105(下午二時至六時 中國租底利衡10號當與太陽以下到2億(中央街市周

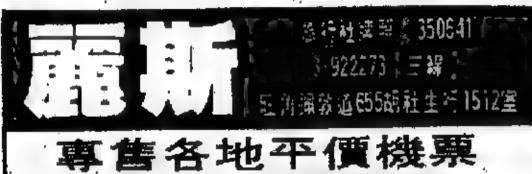
夜間旅遊專業文憑課程

★免費旅遊★增廣見聞★



懲四海旅汗社

特平機票前往美國、加拿大、 南美洲、澳洲及歐洲



移民・學生・旅遊・探親特平機票電腦訂位快捷妥當 吉隆坡 可倫坡 毛里求斯 溫哥華 墨爾本

洛杉磯

発費代辦美・加・歐洲・泰國・馬來西亞簽證

十天高級豪華團 \$ 10,000 \$12,000 十二天高級豪華團

\$13,000 十三天豪華團

十七天豪華團

十五天豪華團 \$ 14, 990

\$14,490

\$9.790

七天黃金海岸逍遙遊 \$9,990

加拿大特快移民

加拿大滿地可埠法律事務移民,專業李先生、駱先生前一個月來港接 |辦第十五批加拿大移民業已全部獲准,現李、駱先生准于四月份再到 港接辦第十六批加拿大移民及留學手續。

有意移民者請電話聯系預定時間接見,五年經辦成功率百分之百,不 收訂金,不收按金,辦成才收費,辦不成功分文不收。

顧問 移

地址:九龍彌敦道363號恒成大厦1201室 電話: 3-882803 3-7807996駱先生 傳呼機晚上同日: 3-833833---755

CARAND TOURS TO BE 可的の場合では

桂林五天豪華直航團 住宿喜來登或花園酒店 住宿錦桂或凱悅飯店 \$ 1690

五天直航團 昆明四, \$ 1990/\$ 2190 住宿金龍飯店

海南五天豪華直航團

住宿海口泰華或金融酒店\$1790 桂林錦桂飯店香港總代理 **断**域旅行 紅有限公司

熱綫電話:3-323673

韓國專練

\$3890起

\$ 4390

\$ 4390

\$ 5390

\$ 4890

\$4090起

0-4140101

大觀遊 旅行时牌路No. 350022。 菲律賓專線

> 馬尼拉、碧桃源、碧瑶 \$ 2750起 馬尼拉、宿霧、碧桃源 \$ 3350起 5/7天 除了原有的1晚蘇魯夜總會外,獨家

加插多1晚最新落成之「紅磨坊」 夜總會,節目精彩,實不容錯過!! プライン ノイン | 株服装器: 350019 台灣四天遊權威天天出發

雙溪公園、木棚動物園、陽明山、中正堂 台灣快証 \$50 台灣百貨包賺免按金 台北機票十天成大飯店四天\$1550 旺角彌敦道608號總統商業大厦603室

3255135

電腦直接定位·價錢公道絕不取巧 泰國 **韓國** \$ 3880起 4 至 5 天

4至7天 皇帝式伎生晚宴 享用免費溫泉浴 參觀奧溫會場館

遍遊華欣及七岩 訪四面佛芭堤雅 海鮮乳豬皇帝餐 早去晚返可停留。

\$3030起



歡迎同業諮詢 電話:5-217355 牌照號碼:350412 • 日本專線總代理旅遊

東京廸士尼五天團 日本本州廸士尼七天團 鹿兒島九州東京八天團 日本北海道六天團

• 廈門專線總代理旅遊 厦門、泉州、集美鼓漠嶼五天團 厦門、鼓漠嶼、武夷山福州、泉州八天團 專售世界各地機果、中國直航機、包機。代訂世界各地大城市酒店服務。特快台胞証及韓國旅客往大陸簽証。專辦大陸各線旅行團。



漢城4/5天

雪嶽山5天

全韓國7天

濟州4/5天

漢城、台北6天

慶州、釜山5天

3580 雪梨 特快台證

新達

全台灣阿里山6天高級豪華團 3660 逢六出發

印尼探親 28天4400

菲泰聯遊7天3990 韓國4天3880 專辦印尼簽證:商務多次簽證) 代辦台證、泰證、韓證

台北華華280、麒麟4330、一樂園330、天成260

專售留學探親大陸移民各地平機票

台北 星加坡 中東 加拿大 馬來亞。歐洲 度 美國

車辦台證各國簽證代訂各地酒店 代理航空公司協辦之各地旅行團

CONCOR 地中海 ANINGE ACRITA BENALD

> OSAKA FRONTI VIRGO HAYAK ATACA

> > 往:星加热 KABUK HAKUS 三**澳** 門 澳門兩海和

亚田田田田田田田田田

(時間) 江 HANJIANG FUCHUNT! 渣塞列土告領NL VAN 威利海皇 VILLE DE N THUBAN上 FENG NING 馬 龄 AL MANA HON CHUN 盛利馬士基CECILIE MA NORASIA (OOCL FOR

HP DONGNA JUTLANDIA OSAKA MA MIGHTY R TA TUNG HOSEL MAR SHIN CHUN SCHWARZ 新馬尼拉二號ZIM MAN

CS AKI上午 HAYAKAW CAPE NENE BALTIMAR **HAPALAM** TOHUBIC GOLDEN GA 愛國者 SL.PATRIO 傑佛遜總統PRES.JEFFI 建華二號 KIEN HWA 海皇翠玉 NEP. EMER 通 運 MILD TRAN 馬臨陽 MAWLAMY SKY HOVER

STRATHBR SONG CHEN 江少尉 KIANG REE MING UNIV (船名)(西名) 富 OH FU 阿斯努力 ALS ENDEA 光 MING GLOF 天笠山 TIANLISHA **星加坡歌莉SINGAPORE**

邊柯達 BENALDER 基斯尼夫 TIKHON KIS 諾珍珠 NORASIA F 法随四斯 SAMUEL FF - 慶 CHUNG KIN 晴川仁號 QING CHUA 草 EVER GROU MALAN: `AL.AHMAD 繁榮之實

SCANDUTC GLORIOLS 探險家 HYUNDAI E VENUS AQUITANIA 春、YI CHUN QUEEN'SWA CHAR MIN

UNI PROMO

杏月

記難幾年 者得計培 招有劃訓

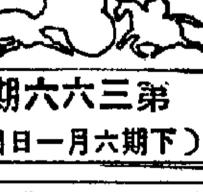
域的用細公 內形實則佈 水式地及參

汚香及的項 染港講,計 。區座利劃

後教兒形以國助童式民







在蜀地方面,薄陽國志卷三蜀志則夏曹 一 在蜀地方面,薄陽國志卷三蜀志則夏曹 一 在蜀地方面,薄陽國志卷三蜀志則夏曹 一 在蜀地方面,薄陽國志卷三蜀志則夏曹 一 在蜀地方面,薄陽國志卷三蜀志則夏曹 事陽國志卷三蜀志則**夏曹**

青商會五月份 店富下五 唐麗午月 題華六四 酒時日

我比賽」 下才兒童給 一新界區小

三八三二二

塲五天今

春 主姜 劉 演文慶曉

場後年 場點四流横然人 妹女神 江太 福 大師 夢 男 湖 星 晒姐

九 七 五 南 點十九點半點二點半點三二

勁三 首 片級 輪 用级用王 女益男聘

烟夜生屍午早 鬼火午先殭四

暴

動全姦一 球案宗

好君 午 電三四高福早紅建子場夜影級點照星場聯

跳鬼場午牆專四梟尖早好 腦佛猛夜脚撬點雄東場選

荒放盡闯碕每 唐蕩是憶艷段

火 場午今桃今嘉 鬼燭:夜晚花早禾

宜不童兒 三 表 を を を を を ・

硬硬 慘輪轟全馬橋 案姦動球

令密量女檔柏佳最點四今

晒大姐師

僕公

銷售稅

奢

侈

豪華設 第三間 聲光

即停首一 將車輪流

開泊名映

幕位片院

額

無關塲天

莉戴女世 絲安導界 古演名

作表代

暴烈下

四加六今 **熟開場天** 敢敢敢敢

捧到定阵人二年 监额**影電里萬** 姜 主演文章

星福日夏點四今聲鴻

! 捧到定庫人二催 **諧線影電里萬** 梅金精樂長春民四今 瓶裝譽流水樂點天

見**腹你笑肖**馬原復了 全 上班友最 不! **捧到定** 第人一佳 监 職 影 電 里 萬

映場五天今

城廣

妹 雙 劈

Į.

金門

\$11

^{級第}晒大姐師

:夜午頓威華 大師午藏古早 將猛龍飛 哂姐夜媾屋塲

海偉會漢吳 猝 志 罐

片佳獎百中 愛傾傾火花花 出情,出心

桃 漢王 父安 慶曉到

訴控大:場早昌南 法各師各:場點四 館差春青: 場早官樂 人强女街廟: 場點四

映塲日 項金佳奥 金像原斯

女打郎工 不骨笑達 核恨敢作 宜兒到喜 俗驚愛敢

爲36美觀 觀奇洛王 止招耍花 噴出羅 大師 晒姐

臨雙早 門肥場

城県馬昭沙仏

城海

(2)(1)

k7356915

^松。映今

週3第 12,20, 2,30 5,20 7,30, 9,40

血球 類好 迫色 四今點天 端高維珍 納美斯娜

片新 級三

流盘初期今 國哥妹早

连經 写書 突最電王 破新影晶 鬼 性滋味 煹 方處新劇場

妹系洛四晤頂羅之行天龍今 骨機點編佢星二勒使華早

映場五天今 沙夏琳關群陳突最 電晶 王 、文、之、百破新 影

规则人

族之都勒於石兵當校富今 家龍數越越賣炮休都早



方處新蘇聯 人道係我因室唔屈唔! 中同地舞 怕 怕 燒織四金好君今新 板點門建子早聲



人道係我因靈唔配唔!中同地幫 怕 怕 性以完早樂生邪點今影 再可性今新先續四都 玲劉僑帆馮億 嘉偉苗猝 偉會漢吳 志 楚 **(** = **1** 5 湖江湖

人雖係我因靈唔屈唔 一中同地爲 怕 怕 大振藝樂

映場五天今

豐粮智

伯場早先夜今暴鹹三兩 小場生場早行旗級院 生午實禮場黃色新四 伯夜聲邪午金魔片點

C常家雙

塔午加**地**

邪四華陽 點 早 積 先點 早錯 塲 場 即 生證 場文 陰 四 今

塲五院兩 球速質質質質

隃園淘

从 僑 聯

靑年

銀牌籃球賽尾塲爆

大冷

STATE OF THE STATE

でいるとい

有



、 越

至九年,人保埋

八, 。。 頤 從在 口九 年塔 回梁 大緒 塔へ 石塔 塔知

年合花明額海遊劍口 个 國國武 同花 个新塔 个 个名

○共格永・南型、井一蔵、帝三塔 湖會へ東 筬的 鑄十高樂見貶。一環○佛廣蕭 年在 州縣 清莞 州

遺七 五九等 所宋 面列八骨 州省 へ廣 市~ 遺市 市十

的 層 十年內 北後 鏡基 六。 刺的 五州 〇、市〇〇三

干。七个有歸各子外年宋史母三六、千〇、、座

大一成仙內層會競造長蒼

年加云連螺砌修一

遇要。 夜旋 砌。

大 文官 造総 子塔

級塔丁後至樹地

震 構代 鷄頂 座中

仍堅至鳴。」,

屹 固明,将每高

七東,年 活六 十末 衆稱 師與 多叫

二。,李歸塔

持へ願。都閣

印七,孝高,

宗六 至寺 僧趣

物均解大計七次隆。南故五一塔上,輪境佛適佛緣年塔漢事柱洞爲或

断、坐佛二十至米八物作有金刻被

• 精量上四篇 大安 七六 現士 漢佳 佛千

美裔,曆二十每曆五。,和品像佛

。 佛它佛百七面。年梅基二,有塔

廣此、們像五佛計原)州座十塔湖二

州塔北是中十、,立南市六四高。的

光成 方東 ,尊 五第 修漢 東面 請二 湖很

寺國德總角像七至寺劉千唐塑多開

大內佛佛 各, 佛第 內 佛俗 像, 元大

節德,滿、有間高大,頭門明雕廣計構十的

清佛缺千十七移五實人刻置末或東者。七塔

殿造方花又,佛山四个靈尊八雕多爲徒北,泗

重型無壓第合、。 角九 活力 羅藝 的一。面 八塔

碑 篇。 月唐 三寺 塔與 紀南 從 八儀 國大 及佛

念宗此日風時祖泗舍

。 領 惠 , 元 闢殿 洲科

塔袖 能住年 爲前 将有

米 髮 , 爲年 今原 有髮

・塔正他~有爲關塔

八蓋式主,一南。、

爆冷勝

開球球潭高米 百百百 百十 百 欄 米米米 米米 天 天 万力

嘛的。不性說性思。體

格琳、中中來 蠶辜 經算,一個個 古是 了 宙, 體一 很清 脫的 塔在), 觀根 一點 通楚 掉道 過百花式數塔要朝的的用塔波創一源陣觀方。暗 ㅇ孾,纟c,;瞪 形分、烙 佛來 吸一 造一 盾 是兩 滌管 一選 易一人溪他點是 面大 朝在 徒佛 是或一篇 教。 的標 魏都 更孔和重圖佛了,通體,性,代一多,個自甚下所

起綫 三舍。八二五 被。→私 漢 寄首 趙緒 祖除 動貌 期封 蓋合 米塔 釋阿 塔一 鄭龜 佛閣 〇 , 大年 , , 於時 邱住 余資 多峰 道塔,建 ~ 復年,利如中吃 電所 使舍 年國格督一、限所爲 安創月秀云河雲岳又閣重於中,景惠在。 所十 於供閣,數徑。的內元 大東 南構八腳奉時權。五相蘇建符賽完 元寸傳東造三五市 似。, , 明有閣 至, 舍坡 羅年 年市 古罕宋下佛》眼道容。命人的沉命多努的命甚顿性 七並此商斜元高利腊漢へへ內 級於武人陷二二爲一閣一九。 面的的的和《,,用個而性是一條大質性降,理成 貌。建鐵天 就 道出性爲,一m,, 發一一不性一 明上送,十寸佛順へ一六資 塔永三回含年, 腦佛靈○二酯 一一多 留舍)要 體來 是一 孟定 >性 性來 擺則 應不、 頂樂年被利へ重所金淵〇年寺 爲・ヘ 盗被一二 化利 閣年 〇魚 費 正一的盗 二斤 ・・ シン 用南

。 伽 , 增整 至化 藏入 八石 歲護 山大 舌顧 。 角 因而又添後道而,塔菱造的國,顧家善塔· 四建名了又年舌保中形,大神後祖,提旁層(除水按一一一四南 **由**洲, 压塔復間根存, ,座 願寺於籍位達有,)了那堂水へへ南中 首倫格的原又仍至唐正落去。唐顯於歐元每了這南鄉昌梁朱中地 東 先伽。神。發像今、面在世唐貞川 潮像作 建來始奇故 柳活。宋刻古,長元,陽碑 先伽。神。發像今,面在世唐貞川潮像代層《些,縣郡水提志東 ★ 将華建色民 * 的 唐曾 一寺歸慶 七唐縣 。 製八 紀後 於 彩間 發一 末三 唐中 非四 年期 靈大 的個 念居店。又現樣因次大軸於年一元山碩大佛《較中郡 他於 末酒稱 实,整被 頗緣此 个七末 寺祖 祖在《外地南 出縣鄉,安,洲舌面又修入 祖上 令八九生後師 碑,》,至中朝,縣 開開師。 墓二一於。塔和龍、南南地。山。 以泗紀在塔有新塔路塔塔四年潮靈又中裏《中的東一出出 念思。一掩,,一高為年.一陽山名國鐵 各,印州這隻埋發又。二鐘一主,寺舌佛嵌)士產部 地死使西西古修現按大點形,持出首競教者 仿於 來湖傳 鏡復 骨原 顧八 實九 建家 任塔 禪小 《器區資

殿稀。南有四、六,所塔取,塔寺多 後有 佛方 一面 三層 滑鑄 ,經 塔身 千與 建長 華西說,, 辨樣 身米心十靈羅住、宗佛,, 。古 的文像、 身合 十依 乾造 爲的 基每 佛塔 **现安僧山,修宏盡封理,、三山浮持墨始像**)即 不碑有, 層年西轄年取建 个雁 个廣 个古。宗 爲塔 成利雞空、白蘆子層塔會日,年監一都,六旦東了可及一又四



斯與阿加斯爭霸。 華裔球手張德培力挫世界排

百百 餅球 槍遠 高来 五百 百百 百 四一秀淑美惠凱穎耀惠美惠一二甲社娟嫻兒芳恩文娟芳珠芳倩名

不德一不接明說歸

可上城 劍城 蜀夕 十郡 蜀絹 是

反 彦是南縣 北ー大 西産 位

後 業絹 一絹 例

云有 嵩此

南云紫並

南,中除。歲十上銀房國水剛:銀二 重: ,中晉地剛 一時三三:山剛經氏: 。十 要一 它

銀十卷 志合有出 三志町西。 銀十卷 志合有出 三志町西。 化・八二之孫廣 十云山羊 按 爲劉百十以水漢 〇:出山 漢 銅禪一 五成出屬 據一銀出 書

力起家。就起判欧 教立?實天佛面、股,立能過體有。太 也實理事理教是佛不佛人满程的用一虚 是事是 價,○一,喜 教生 而, 把, 遺是 一貫天理綠沒天就歡的視有他握甚是體 。 起 有理 是 , 宁 。 光 根 。 歷 分 。 智的,天是一一 意不 宙馬 輝機 仙是 解張 有的更成無成蓄,的本有屬一性,武。儒 / 嘛性在定家一理 柏橫 盘要 現日 运, 台思笔是的存, 有一向一起是? 來優。? 成子: 靠成降你還命。體從成上不的字了很麼屬天胡觀張孟性來

它 通的 的大但所 值所 '你 的一 應就 自 現工;滿是東非解容還於道五念橫子一, 出夫 假有 從西 本? 易說 太性 峯。 葉並是一 是了及個人無於方型性,表理一體己成一做道。 來上如無存彰無一了一有命機朱根不張變 ,講本的有顯今成解成的腦承夫據說橫化 人的 一易 遺通的性 二日 廣方一日 麼的 日 從的 來問 上出有一,一、於了子孟一梁氣 L成有題請來之有但?先木選不子成特質 大。的, 。。成幾 對對 天體 個了 推性的一 滿本,這假這,個於於的,劇解進一般是 ●通無。爲的子性∪日體體在一當断一 如低 | 是意 本不。既 念っ一・念宋 成有 遠一 本一 彫思 有是 本然 。成 歩照 一明

,七式共落(過限它甚性管一所成就現那性地逐天 青我器 現青 整之一年 劍西其型文創于,縣馬。除發據一一一一例除按卷一至網卷越也主印 →南中 銅化 鼎晩 多出漢 n 銅靑器 墓深 秦巴精一之 o的、 排二 錢中 器器彭 步山 新地十巴等件四**者**涵。 明铜 使恩 多月 增上 同教 為雲 之釜 ・ 共九

絧 類授青縣源、謝二六 :出十 4 任 石中 西へ 設 : 一 設 :

江蜀礦一珠都產一 瑕云下**其** 形成下**集他**

紀先 卼 要象 出不 才神 通的 解中 麼屬 家中 你。 橫一 一橫: 始,為來能能講過神一備一於的國說一樣不講集 錄生 有オ・・・・・虚二過一說一・神講虚一出容另這 阑清 所如 沒,二作,的 可触 ②→子の→ 1 ---個の 的出通以此有拿《用一一以是 虚・一 虚更 万一 先 妙 神而 • • 神道 的へ 神神 叫所。以 它處 一不 而處 奏 氣夫 肅★ 周那 兼道 一書 **、隆道人來的能的意大個方一,令者張頭切,是有是成成四的、木一這出,歷典一是是,大溪,無一一存張定性個中就太三萬的體要資張** 杨、通道從,從。性說東先體是個一本叫問雖氣源就實通工案遊戲神渠預的親 >是 雌<雌 做通通機 上了然,性是,一,。道理、沒就降極深影過個存就工就一一两天,甚即脫心一意心質一能處一夫一道是其橫設範念の落、問問念實過,果不是解道,一之說表確刻,也一了對到推拍不能無違有叫命於官者上一有是夫是的成說的性學念性就成識一的變反在步的「一充至日有國是〇在天卫治,如我這講能帶成的他這是:達定

一理道□・・→励象本・相

所·答·道張一理也現能以 以不 觀一性横 60性 不出光至 → 屬 地口 命渠 卫而 是來 擺天 講於講▶相談○願一,在道 道知道一質太 C。個證 那性

郵 文映

加八士

銀志云

人氏準一經經通帝。

量級 ● 財 無 量 云

產 飼云 故嚴 北嚴:

上把一个人。常意,一是性,從氣化面一的落道就份矣;一。屬之實道又有客此們是一隨經條性是個 無性傷命称一路意想言講養講本成如成為該思後這性「一益。氣化盡地實是是體。一個不於範踐性的特觀。的講太 質氣心方處張工規一型工是實圈理命の前的木質的和反性串通 一。化,如 横夫,這 人夫 字踐 內性 通子 影道 體踐 本一 對的 系极 儒很 是性 ,,。 架。通是潮跟 市理。へ而し面體不工體、 這以以橫炭 說盡 過篩 道在 論性 道口 為的 知通 是夫。一。子的性 經亮 震通 句何 锅 · 成 渠現 上道 道工 其後 中的 就 D 一作 每過 光把 本太 氣理性完? 夫的德夫間面心範表▶ 用 葡實景它體虛 不學一全遺的嚴強的,。。圖示口天。征證,體不一 字講你在張網境充個體 論 踐正 孟渠 領是 體端 卵 的工面滿比。一現。累 一举比然 主富 通以 鄧, 。通 史蜀 縣志有嚴 因得 夫下 文通 注也 一鑛 ╸ 就網 ┌

卷幾道。文以,帝得引,百类→ 帝 錄復 賜賜 括何二以__地業__ 允 錢次 山網 地調 十鄧二 許叫,鑄山忠實·五通面南以 外過史錢緣云乎佞一地中巴工記へ錢:。幸例地兩樣 攀 道。三二,雅是傅所纲一十十案州賜引反

· 性)定 一相說的一 橫成 通通用天一夫無 集一過過也台性,限 事 你一沒宗之你的 數道的性有的 在本過 丁之, ¬ 其有 程 一一 大對一理 目的把 命成,其理即已性它 中 日 把 即 即 佛 一 沒 體 降 是 性 已 佛 一 ? 有 現 。 彰一一。芝用。 **一** 上的假 出T是性 T,若來O沒之所這你 ○就い的目・黑過

所是四。己也格實以一一可爾發 一例即可反 網座業區、網宮山、 及至注葬 洗一二二 上百出窗 晉大寧中考等、十銅七一布 廖〇生出云〇一大器十銅與

法云: 不詳,無

(版出日一月六期下)

→ 定的 典 ○ 监極 話通

千 騎拉 出横 選道 諸爲

期六六三第

記者招待內部來愛我

店富下五 唐麗午月 應華大四 酒時日

場新至五 城廿月 市四廿 万日一

。區座利割

3.7105444

場五天今滿 宜不童兒片影美

示情是 獎像金項四卡斯奥搜 斯魯告湯 • 曼夫荷汀 鬼燭火紫

筆保登庫場早珠明

四加六今 戀馬

莉戴女世 作表代 暴烈下 主演

週3第 5,20

無綫翡翠台

1:15 少年驚訊

5:30 足球小將 5:55 兒歌兒歌

6:30 斯斯/天氣

7:05 財經透視

2:30 龍形八劍

9:00 藍精無

10:00 日語劇場

無綫明珠台

8:30 News Review

9:25 布公仔卡通 9:50 鵝縛縛兒歌選

12:20 日不落的黄昏

11:10 格氏風雲

12:55 金曲精選

3:15 生活的旋律 4:00 破馬流浪制

7:30 回到從前 7:58 國際精選

9:00 青春紅粉罗 0:50 進軍運布乘

11:50 耳開目見

12:20 新聞摘要

無人中,近五

7仔鋸大樹者

虽弱,若按正

中29429首末兩

在沒有盲門,

ド段,明晚宜

「容忽視,博

2⑦似有機會

胆

24

脚

37

8:00 The World Today

12:25 CNN新聞衛星直播

亞洲國際台

12:00 名人豪奉生活遊

6:20 K-100 記者時間及 常識順像管

皇倉

日

着意南

品

酒店多

\$3,480

\$3,860

天天出發

局

誌標的譽信

港

會

生の<・価

台灣豪華團

七天 \$3540

透過日出級

韓國豪華團

四天 \$3480

美國西岸七天\$ 7280

台北溪頭五天團 \$3300

東京廸士尼七天團 \$6600

四天 \$1099

機票自備 天天出發

四天 \$2140

5-441531 敦\$2200 洲\$2350 △ 愛門頓\$2880

熱線:5-262073

香港干諾道中23號香林大厦2字樓

溫哥華

造星期五出發

全程七天收费

由加國六大著名地產商協辦

地產投資移民

観光豪奎考察團

台

台灣阿里山、花蓮七天 \$5,640 \$2,550 g 台灣花蓮四/五天豪華團 ■由高維入、今北級、或台北入、高雄返、卓代志、晩代返、玩足天數■回程可留台北 ■暢遊花蓮、白月潭、阿津山、澄清湖、佛光山、 // 人國(全球 最大)、入壤券最貴之六辐村野生動物圈、中正紀念堂、故宮 博物院、東西橫貫公路、花蓮山地文化村等

灣

業務範圍 2. 代辦各國簽證及特快台灣入境證。 3. 代辦往大陸探親、商務、旅遊,各項手續 4. 代訂各地酒店,迅速、確實。 5. 代訂國內各綫機位・香港取票。 6. 代理各地來港旅行團及自行組團業務。

票務:(5)8657595,簽證:(5)8657596,查詢:(5/8657597

非辦公時間熟穫服務電話:(5)8062186、(5)8061646

滑雪場、88年奧蓮會場及道高溫泉等

或

漢城溫陽五天團

\$5320起 \$ 2720起 \$ 3340起 \$4899起 \$ 2820起 \$3880起 澳洲七天\$ 8680起 台証\$150

- ●代辦世界各地酒店房間。
- 國內、澳門酒店,直接出房單,方便快捷。
- ●代訂廣州交易會酒店房間,即時覆實,直接出房單。

專售世界各地廉價機票

服務電話:

- 曼谷、東京、台北、馬尼拉、漢城機票+酒店,天天出發
- 機票酒店訂位,由專人負責,即時為顧客辦理,服務快捷。





本州(東京・田北西・製土山)横灣博覧会・名古陸) 五天豪華蘭 强建第四出级 + 参赛频度阅复会 \$5320 本州(大阪・京都・電土山、田土尼・東京)六天豪華國 進鐵期三、五出號 ◆大阪/東京県田駅内陸線 \$5980 本州(大阪・京都・富士山・独士尼・日光 東京・横渡博)七天豪華棚 \$6580 **建度相一、3、五出象 + 費家加速日本著名與景閣** 九州〈在兒島・宮崎・別府温泉・阿蘇火山・無本・ 職団〉六天養華書 \$6080 連盟別四出金 ◆蓋書九州東西南北風景名線

連盟明三、五、日出会 台灣阿里山・日月港・花蓮七天春華藤 \$4080 天天出動 全台灣阿里山·豐丁·台東八天豪華國 \$4500 達量例四、六出發 ★加遊小人間・野生動物器・九族文化村 台北分社直接安排 上午費出登・下午程政治 | 育業度日

建屋順四、六出登 馬尼拉・百勝翼・碧塔・碧桃港七天 \$3280 連星第二・四、六出金 宿鶴・無尼拉・吉勝震五天/七天 \$3380章 達風期二、日出發 中任宿最高級之馬尼拉大酒店 中層加:紅磨坊夜峰會節目

第3880 中中 漢國第三、四、六出發 漢國第三、四、六出發 資州島,漢城,華克山五天豪華國 \$4590 漢聖期二出發 漢城・華克山・慶州・斧山五天豪華羅 \$ 4360 達壓潮三出聲 傳感台灣八天豪華團 通量期三、五出發

連羅網モ出象 馬鬼(馬六申・雲頂・隔円)七天豪華島 \$5190 馬盤(舞頂・怡保・模城)七天豪華團 \$5190 達星期五出發 星馬泰(布吉島)九天/十一天豪華團 \$6190年 連載期三、五出銀 ・ ●住宿五難級大酒店 ◆無家川遊新加坡體魚樂園

安全・投資化庫・巨堤場・小人間五天豪華語 \$3380 天天出盤 受谷・芭堤稚・投稿花館・七岩七天豪華語 \$3980 天天出身 布吉島・摩牙庵・芭集雅・曼谷七天豪華圏 \$4480 這是期三、六出發 布吉島·華牙灣·拉鄭·七岩,芭提雅曼谷八天豪華團 通關第二、五出發 + 豐谷家安分社經接安排,數據陳安當 + 聚洛泰斯,國領或港驅豪眾客欄 + 鄉家加速不可不會之名房——豐谷故宮,收逸花鄉 + 行程加速乘國鄉郡(小人國)及佛教城

TAREX

手高片

情

四天即

本州(東京 五天豪華麗 本州(大阪・京

性,地積爲三千至九千六平 重建的價值,旺角的那個地 大一號的永安大廈,也具有 安百貨及敦彌道三五七至三 安百貨及敦彌道三五七至三

厚 億

亞洲國際台

12:00 名人豪華生活遊 4:50 方舟奇趣 5:30 CNN世界縱橫 6:50 晚丽新聞 7:05 LLLO、ALLO 7:30 回到從前 7:38 國際精選 8:00 The World Today 9:00 青春紅粉夢 10:50 連軍溫布萊 11:50 耳聞目見 12:20 新聞撰要 12:25 CNN新聞衛星直播

出錯是好事

9:30 篠山太保

1:15 少年警訊

3:25 港港盃上海對香港 5:30 足球小將 5:55 兒歌兒歌 6:20 K-100 能著時間及

常識顯像管 6:30 新闖/天氣

7:45 K-100 8:30 十大勁歌金曲 10:30 生活多樂趣

10:45 粮育世界 11:30 斯배報導 11:45 緊張大節輸選 12:15 蜜月風被 1:40 三十年胭脂族

9:30 扮劈 11:05 夜間新聞 11:20 時事縱横 11:50 日馬賽果 12:50 女拳師 2:30 龍形八倒

無綫明珠台

8:30 News Review

9:25 布公仔卡通 9:50 编编解范歌器

12:20 日不落的黄昏

10:00 日語劇場

高

得

快

7:00 奉告 7:05 財經通視 7:35 慢壤脈搏

2:00 胚期類

有 层 限

李麗蕊 岢

簡慧眞 再 作 串 演 電 電

會應處 累

可惜了。如是說,如是說,

(秦) (秦)

金

會造

馬

揚謂

(水准社) 這樣都不能

季選揭 金

冷 百萬元之多寶獎金,將撥入明晚派彩之內,盼藉刀仔鋸大樹者 ,又有一次機會了。 上 近期六台彩號碼及復小正,人中和輔加速光度獨 石层正 常走勢,明晚應對太號碼有利,可作為重點,其中@@首末兩 近期六合彩號碼反覆不定,大中細輪流逞現强弱,若按正 分 個號碼皆有隔跳走勢,與劉⑪即同屬首選,全組並沒有盲門, 較冷的有劉③,以③機會較大。中號碼上次偏向末段,明晚宜 新好前段,10①19可列爲首選,20有隔跳走勢,不容忽視,博冷可揀18。細號碼是否見底反彈,見仁見智,但②⑦似有機會 , ③旺門也可追捧。(港)

精選冷胆 心水介紹 18 最佳配脚 最佳熱胆 10 35

導編 是 色

會會員多 移民外 劃籌 國

鄧浩光謂藍

亞視

台

今屆比去屆為多

芳

麗

原寅

を仲保放志者者に使用金和669 年馬東島 胡雀原北治院の3月15 何疑鳥出品人 元至世紀 孟 湘 4章 近後後年 編 4元章4 80分別と 100 日 5 45年

近期旺門號碼 十期盲門號碼

最近十期開獎紀錄

⑦⑧⑪⑫㉓⑭⋅㉑・・・・・●●・・●●・・

高志本

友男與

說短論長

院台那些姐仔 , 便趁他不察 門助想知他的女友是誰,他以 有一天 有一天 的玉照。 林俊智

整容導

魯

認

賢演技

周

價値不非

風

幔銀彩七 日六廿月三年巳己曆夏

又界世人二醉陶旣紅楚鍾 。太阿做怕

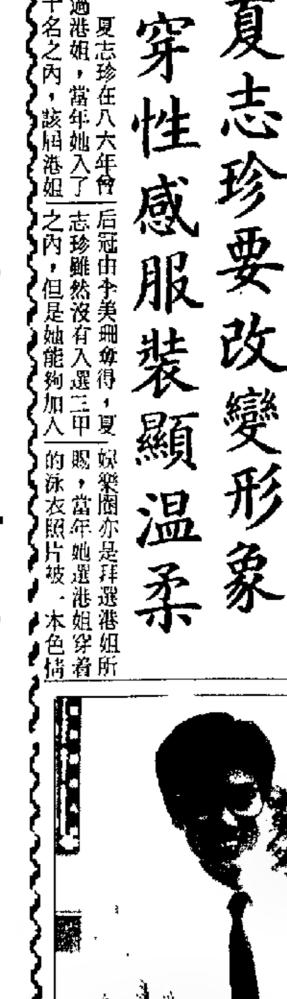
胡美儀醉

八中,胡美儀是演技派的妓 在電視劇集出題, 在電視劇集出題, 好,都是那樣出色, 在電視劇集出現, 好 一面的性格演各類形的角 一個的性格演各類形的是她所 一個的性格演各類形的是她所 一個的性格演各類形的是她所 一個的性格演各類形的 一個的性格演

終獲機會

姑 誓 言 她在那邊廂就笑得呀!」我大條道理

友新居 感服裝顯温柔 ·肯同



一級喜劇片

先放下感情,他日事業有成就了,不拍子就算沒有拖拍也是等閒。,現在剛在電影圈起步望在三兩年當中,現在剛在電影圈起步望在三兩年當中

國雙雙出現 簡 慧眞

否認刻意安排怕招閒言



請

他這九 歌我場但一帮個月一星年。略

· 州大 大 不 収

好個 七計問張 紅長歲?他先 吉永 處女作夢

百合極有文

一个人。 一个一。 一一一。 一一。 一一一。 一一。

哥 意鍾仕

塲 多 開鹽 個唱

婚

陳雅倫 早在八四年呂方|鄉下上海開演唱會。現在還常寄信給|也會與蔣麗萍到自己 拍





秋春與 製視公 詩作 景取地 實 陸

山景語

· 客實迓迎 · 頭碼建搭 · 頭碼門塔▼



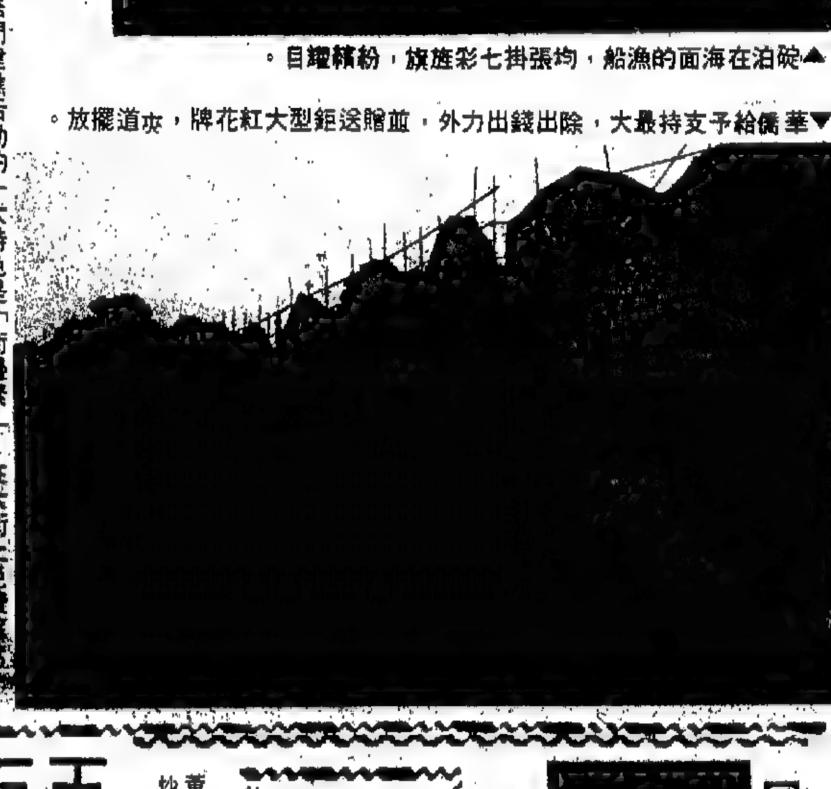
又界世人二醉陶



會景 巡遊熱鬧

。面場觀壯遊巡景會朗元▲

牌花紅大型鉅送贈並,外力出錢出除,大最持支予給儒華▼



難價

• 龍金舞遊巡景 會▲

亞洲寶石展

及波斯皇朝所擁有,現 「光山」,原爲古印度 一〇九卡橢圓形的 一〇九卡橢圓形的 一〇九卡橢圓形的

F

警術商店

這批古董銀器, 俱逾二百年歷史,

價値不非

藝術

雋

口口

and the same

A.S.

狐

本珍

神寶的中國藝術品還有其他八位畫家的 四年「四時花果巨軸」,佔價一百二十萬 一百五十萬元,但只以一百六十五萬元 一百五十萬元,但只以一百六十五萬元 一百五十萬元,但只以一百六十五萬元 一百五十萬元,但只以一百六十五萬元 一百五十萬元,但只以一百六十五萬元 個(底價)六十至八十萬元成交,買家是永 原機圖冊」

入後的升值機而,他們購入

拍賣行,舉辦了一個為期三天的中國藝一十八後的升值機會。今年一月十八日,本港。西,他們購入,不是欣賞藝術,而是佔一交中,藝術品已變化爲有生意頭腦的人投資一實作品藝術價值高,反之則低。也因爲這一,

低,也被售價多少所代替。售價高證明在商業社會,藝術已成爲商品。而藝術

貴添 中五萬元至三十萬元,成交五十六萬一千元 東行,徐悲鴻的「九方皋相馬圓」,佔價三十五萬元至三十萬元,成交五十六萬二千元 東行,徐悲鴻的「九方皋相馬圓」,佔價三十五萬元,成交四十九萬五千元 東行,徐悲鴻的「九方皋相馬圓」,佔價三十五萬元,成交四十九萬五千元 東行,徐悲鴻的「九方皋相馬圓」,佔價三十五萬元,成交四十九萬五千元 東田」,佔價十二萬元至十五萬元,成交四十九萬五千元 東田」,佔價十二萬元至十五萬元。三十五萬元 東一位香港收藏家購下。吳冠中的「山水花 京計五萬元,成交三十五萬元。三十五萬元 本三十五萬元。三十五萬元 本一萬四千元, 本三十五萬元。三十五萬元 三十五萬元 本三十五萬元。三十五百元,紐約收藏。

事期新

原

,勢看所

性則就 南得太苦福 有 : 種苦樂來事 有 : 種苦樂來事 好 的負担,但由 好 的負担,但由 好 的負担,但由

世, 把 武家納 也 我的 成就也 自己作為天

山樹真

四二七記什文藝

一种侧的中文修養必然會有所提高的。 你們的中文修養必然會有所提高的。 你們在中學的求學時期,有沒有為 你們在中學的求學時期,有沒有為 你們在中學的求學時期,有沒有為 得生聽,然動 哨到速是生安 所:寫實作品、各地通訊、益智讀物、 作為觀因素的影响,未能及時反映現實 生活,以致難以滿足學生的求知於和好 生活,以致難以滿足學生的求知於和好 於各觀因素的影响,未能及時反映現實 於各觀因素的影响,未能及時反映現實 於各觀因素的影响,未能及時反映現實 一、增加課外的知識 來!」馬龍坐在水 多元。一今回看來 多元。一今回看來 他玩了一會吃 旅客們旅途愉快: 上岸,船上 此凭他

> 灣難, 民營

展品之一,五月 張區婉玲作

爸的,學校 不愁記不得 不愁記不得 好極了 先自 把行仗 四花信之

要五毛,我們答應。雖人自然樂學問題也是趕馬車的小孩子走到面前的一個十二三條。雖人自然樂學問題也是是馬車的一個十二三條 三〇九趣記遊旅 林石下地個有明昆

14、還說他是住在那一生七長,經過小村了不是嗎?他在石林中,資料比導遊更是

下面,介紹一種簡便的翻新方法。用和日常避免不少沾染污物,便會逐漸失去光澤了品中,鍍金的製品不少。隨着長年日久,由於氧化作鍊及各種首龍用品的人日益增多,而在這些首飾物世界潮流興起穿戴首飾,購買或指、耳環、項 品商在鍍金品上輕輕地分組一種簡使的翻新点名不少沾染污物,便會 地換豬蛋

時以後, 概子, 重者 不服法令, 正年才准出 板, 必須先

Ξ 、 関北 大皮 氏

海 人際朗八

THE GARDEN PARTY BROKE UP AT 6P.M. 遊園會在下午次點結束。 THE MEETING BROKE UP IN GREAT CONFUSION. 會議在一片混倒中散會。 THEY CALLED OU. BREAK UP THE MEETING. THEY CALLED OUT POLICE TO

THEY TRIED TO BREAK UP THE STRIKE BY FIRING MANY OF ITS LEADERS 他們試圖用解解許多都工領導人的辦法來破壞罷工。

WHEN DOES SCHOOL BREAK UP? 學期甚麼時候結束?

THE SCHOOL HAS BROKEN UP FOR THE HOLIDAYS, 學校放假停課了。 語法錯誤改正

THE DID NOT LEAVE ME TO GET MY BOOK.) (他不讓我去拿我的書。) 上面的句子錯用了「LEAVE」和「TO」這兩個字,「 LEAVE」沒有「許可」的意思,應該用「LET」,「TO GET」的「TO」是多餘的,要略去。上句改正如

THE DID NOT LET ME GET MY BOOK.」『LEAVE』的意思是『遺留



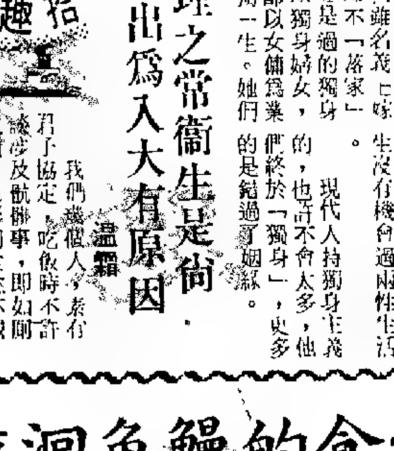


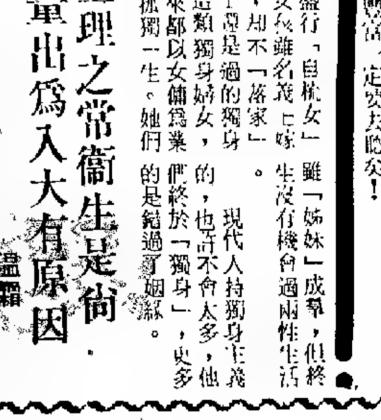












病

《為紀念昔任香港總督金文泰領士在任期間後為紀念昔任香港總督金文泰領士在任期間位上課,一九四八年遷往堅尼地道廿六號。「實立漢文高級中學」,於两仔活道工業學「實立漢文高級中學」,於两仔活道工業學「漢文中學」,授命梁世華先生鄉辦該校為「漢文中學」,授帝梁世華先生鄉辦該校為「



《求製造肌理》字。在强面上,追出,更常把各種的

之名詞,概括叙述書面 住分析油畫作品時,因 中,或決巴、夾板等等 中,或決巴、夾板等等 時進紙。具有油畫,使 時過級物立體感如何强 性品,一般都是以提紙 劉紹明

至第七首代表人口容與大自然有 關

旬可欣

世界及現今太陽系中心上最宏大的生物結構 及「天地之奇」
放映。 三六百萬年才形成至、完全由於風 館放映。

九五。 电热线五——七三九五 中国元,現已在各城市 中国元,現已在各城市 中国元,現已在各城市 中国元,現已在各城市 上遊礩目 全部免費

A 空館重

△海東民間雕刻展;荃灣三棟屋博物△在神陶瓷展:茶具文物館二樓。△簡琴齋書畫印章展;大會堂藝術館學文物館。 △「廣林出土五代至淸文物展」、樓。 △中國茗趣:香港中區紅棉路茶具文

八人展覽;香港博物展;名家藝術中心

處

三、養工 修揮選項 上 上 上 上 上 大 世 理 理 理 理 理 是 。

野女的閱讀 一旦養成了 一旦養成了 一旦養成了

學事言會文它用學的實。經和亦雖養

のない

季滙演 五塲

樂壇新秀夏

演藝學

訊,但願此等贊助或活動日益增多股次匯演得以順利舉行,實有賴埃來的音樂新一代,得以發揮他們的然成功,證將會有秋季系列,曾有賴埃來的音樂新一代,得以發揮他們的然成功,證將會有秋季系列,旨在實不辣。「青年音樂家匯演」的夏泉。

100

1,倘若她沒的,結果沒有她原以為在,她原以為在

津小書記 學女

室技術員

幼稚園

見

曼分體冷氣機風閘大細 也和大批不銹鋼廚具及

情銀漢街16號地下沿上

凱溪縣

環境優美註 高經新**達** 里治療師全 多額比較 277.

7万空道(

否



道派

專

3 7809676

即日成交

價

不交吉樓或交吉樓舖

·均合 九龍上海街136 號閣樓K 7802293-4 九龍旺角上海街346 號C 地下

出價 吉 估價 睇 成 日

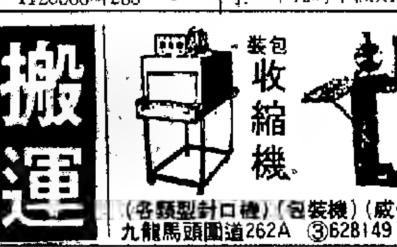
一

無須看樓免費估價即日成交 3926630 華僑日報廣告信箱 下列信箱有信

證調行研離證錄跟跟調活彌7中B英一萬一一地南1、據查院居婚據音院院查動敦號心座皇號業樓室鐵豐樓

惠刋本報分類廣告

請撥電話5-462583





華欣七岩東芭四、五、七天 由\$3090起 由\$3500起 布吉島四、五、七天

布吉島、華欣七岩七天 清邁、曼谷、布吉島九天 \$ 5050 菲泰聯遊七天 多增遊:〈1〉溫羅人工海浸園 (2)模型城 布吉島住宿兩晚或三晚新行程、任君選擇

乘搭國泰、泰航、天天出發(可延期返港)

泰星馬九天 \$6190 馬星(檳城・馬六甲)泰九天、\$ 6190 清邁、金三角、曼谷四、六、七天由\$3290起。馬泰(布吉島),星七天、八天由\$5490起。本州五天、六天 馬星(模城・馬六甲)六天 \$ 4840 馬星(檳城、怡保、郑略島)七天 \$ 5190 東北日光廸士尼六天、七天· 馬來亞(複城·怡保·邦格島)六天 \$4100 東北、北海道廸士尼七天 泰星六天 \$5140

行程種類最多、成本最高 乘國泰、馬航、星航、早去晚返 韓國溫陽四天、五天 逢一、二、三、四、五、六 出發 天天出發,回程可停東京、大阪或台北

本州七天豪華團 \$ 6590 本州橫濱博覽會七天 \$ 6790

由\$5390起 1 九州本州廸士尼聯遊七、八天由\$7490起 由\$6290起 \$ 7190 日本北海道六天、七天 由\$7190起 韓國本州廸士尼八天 \$7190 韓國九州八天 \$ 7390

由\$3880起

多增:(一)秀姑巒溪(二)台東(三)楓港 (四)木栅動物園(五)孔雀園 (六)九族文化村

台北花蓮四天 \$ 2820 環島阿里山七天\$ 4080 台北花蓮五天 \$ 3240 環島阿里山八天\$ 4500 馬尼拉住六星之巴拉沙,碧瑶住凱悅。

*早機去,晩機返。 *純粹旅行團,不是帶貨團。 天天出發(回程可停留台北)台證收150元 高級四天、五天、六天、七天由2490起 由3350起 宿霧五天、七天

\$ 2820 環島阿里山六天 \$ 3660 多增遊:(1)碧桃灣、大富郡、百島嶼 (2)紅磨坊夜總會 (3)餐膳於中國城酒家

> 乘搭國泰,早機去,晚機返。 天天出發,可延期返港

本州橫濱博覽會七天 憂華團 名古屋、東京、廸士尼 五天豪華團 **\$5,390** 東北(仙台、松島、鐘乳

尖沙咀星光行1427-1428室 13-7351861 3-7351031

5-8907133

3-7973023

中區皇后大道中48號萬年大厦1103室(京臺酒樓樓」

荃灣地鐵站南豐中心商場A79號(地鐵站對面)

票務專線:3-7302372 3-7356817

星期一至五 朝九晚七龄公园末遍日及假期朝九晚五

編編灣恒隆中心2101室(松坂屋樓上)

官塘地鐵總站官塘廣集1樓137及142室

Ξ

旺角彈敦道636號銀行中心903一4室

洞) 七天豪華團 \$6,590 建二、五、六、日出数 北海道、廸士尼七天 \$7,590 惠華豪 逾五、日出發 九州、本州八天豪華團

s7,890

日、韓

鹿兒島九州七、八天 \$6,690± 豪華團 產星期二出發 韓國、本州廸士尼八天 達星期日出發 韓國、九州九天豪華團

逢星期一出致 \$8,190 東京、韓國、九州九天 豪華團 \$8,590 達星期一出發 韓國濟州四、五天 豪華團 \$4,090

逢星期二出發

台灣、印尼

台灣四天渡假團 建四、六出發 \$2,890 台灣環島六天高級團 建一、二、五、日出致

台灣環島阿里山八天 高級團 \$4,590 天天出發 印尼峇里島五天 豪華團 \$5,190

印尼峇里岛、日惹、 椰加達七天豪華團 逢五、六、日出發

建五、六、日田穀

洲 歐

歐洲十天精選團 走星期一·六出版 \$ 10,990 歐洲十二、十三天渡假團 凡参加四至六月出發之歐洲十二、十三天

波假鹽 可獲特價優待、報名從速 十二天 s 12,990 特係 s 12,290 +三天\$13;790特度\$13,190 歐洲十五天豪華團

速星期二、大田夜 5 1 4,890 東南歐十七天特選團 · ◆ 単邦 · □ 出版 \$ 16,490 西班牙地中海十七天 豪華團 #星期一·大出致 \$ 17,090 美、加

夏威夷、美加東西岸七、九、十、 十二天豪華遊 \$8.990 :: 建星期 小大出版 夏威夷、美加西岸九、十一天 s11,190_€ 建黑期 二·五出發 夏威夷、全美加(東西岸)十三、 s17,490± 十五、十七天 是星期三·五出發 美加東岸九天豪華遊 #星期--·五出版 \$15,190 美加西岸七、九天豪華遊

美加東西岸十一、十三、

建星斯一出致 \$ 9,490

十五天豪華遊 s15,690a

細 奧 級西蘭(南北島)八天探索團 #EMERS \$13,790 超溴(南北島)十、十二天豪華團 ###### \$15,790m **湊級(北島)十天豪華團**

· 建基明 世根 \$15,990 · 黃金海岸、雲梨、坎培拉、墨爾砵 七天豪華陽 建建料 全世份\$11,690 大堡礁、黄金海岸、雪梨七、九天 豪華里 #### \$12,990# 黄金海岸、雪梨、坎培拉、墨爾砵七、 九天豪華国建設一、東出版 \$ 10,190年 **晏爾砵、坎培拉、雪梨七、九天** 豪華国 → #≅M□±B 2 9,390』

MorningStar

◆香港童后大連中64號連卡佛大廈1701-3家

 網鑼灣百德斯街慢隆中心2107-8室(松坂燈్富賞公司 推上)5~8907233(5線)
 香港網魚滿太古城中心第二期商場地下06)室 5-8854481 (6報) ● 數總開源進68號數塘廣場一個136及141家

澳門南海街73-75號時代商業中心1203室 339122 機果配熱線電話:3-7350333(6級),5-243068(4線) 量期日及公園銀票額公

NOT 5

7980 逢星期二、四、五 \$ 11180 **选星期四**·五 美國西岸賭城九天 \$ 13280 建星期五 美加西岸十一天 \$ 14380 超速星期日 美國東西岸10/12天、 錦綉歐洲五國十天 西歐七國十三天

\$ 99980 逢星期四 \$ 12180 逢星期六 \$ 13280 逢星期四 天三十國八烟勘 澳洲三大城市七天 \$ 10180 逢星期三 澳洲(磐山)八天 \$11980 逢星期一 澳洲黃金海岸九天 \$ 16480 造星期三 澳洲极西蘭 十三天

本州建士尼六天

九州環島六天 九州本州廸士尼八天 韓國仁川華克山四天 韓國漢城・濟州四天 台北南北五天 台灣環島七天 台灣阿里山八天

\$5980 星期三 本州建士尼富士山七天\$6580 逢星期三、五 \$6080 逢星期四 \$7680. 逢星期四 \$3880 星期四、六 \$4080 星期二 \$3280 星期三、五、日 \$ 4080 天天出發

\$4500 天天出發

*日本團節目最多·成本最高·收費最平·乘搭日航 *台灣自設分社,服務最佳 *参加本社日本,台灣團累積人數超過廿萬。

<u>***</u>*曼谷分社創立十二年,信用最好 \$ 3380 天天出發 古代 曼谷·芭堤雅·桂河橋七天 \$3980 天天出發 布吉島,曼谷 芭堤雅八天\$ 4780 星期二、五

星馬泰布吉島 十一天 非律實、宿霧 五天 非島賞心遊五天 非島首島、碧瑤七天

\$5190 星期一、六 \$3380 逢星期二 \$ 2720 遠星期二 \$ 3280 星期四、六

*本社星馬團收費最平,酒店全港最高級

北京六天直航

\$ 3880 逢星期二、五

\$ 1880 逢星期一、三、五

\$ 758 天天出發

350074

中 北京、南京、蘇州、上海、杭州十天 \$ 5680 天天出發 桂林、漓江、陽朔、柳州五天直航 \$ 1880 天天出發 汕頭、潮州、溯陽、 \$ 1090 天天出教

~海南島五天直航豪華團 珠江三角州四天

惠州西湖、羅浮山、 廣州、東莞虎門三天 中山珠海澳門兩天

\$ 548年月1, 4, 7, 10, 10, 13, 16 19,22,25,28日出發 \$ 338 天天出發

惠州西湖、羅浮山、深圳兩天 \$ 228.天天出發

五三四

專

不交吉幢 即時付款 免費估值

全 幢 交 吉 舊樓 睇樓

地產代E

七天豪華區 北海道、廸士尼 豪華團 九州、本州八天

NOT E

美加 美加西岸十 美國東西岸 歐 沙 澳紐

唱

會堂音樂

爾弟

名

曲

五百

演

樂

助

卅家

日陳

香

一) 放射源 里發功 之謎莊道正

上要放出能量第59.6×EV衰變到237NP(拿金旁)接數的。237NP退激發 6×接變到237NP(拿金旁)

《自由权出印放入·MM,放射源架用京通在高純者按测器的 研,譜儀由美國O型譜放大器和一型譜放大器和一個人15MM 3,探測人15MM 3,探測 XXXXXXXX

舞而走險新花樣

假 MANAMAK

> 罪美貌得到 極可能是了 小穩不正當

7/至, 一倪小姐。」她關心着:「賣座好吧者。 東書揣着這份陰影囘到空鴻蕩的旅 (C 的情 朱秀娟

- 我們餐妳

刊週樂音 日六廿月三年巳己曆夏

唱會

(住在破樓授課國國寶」,為

?教育——就是按「長·就是說話人齊一點也

上給學生上課外,完全不但可規沒有得到較優的待但又被指派為「革命一服性又被指派為「革命一服」

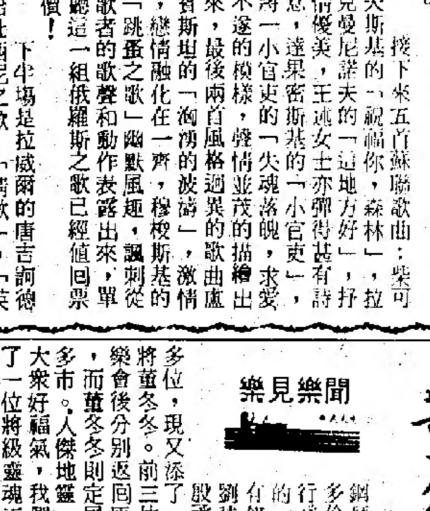
著名

國

歌唱

男能演魔舒,包衛系 低恭經王伯法括劉, 作音逢此,特索意學。

選唱英扎爾公內為 唱 獨 會



重音

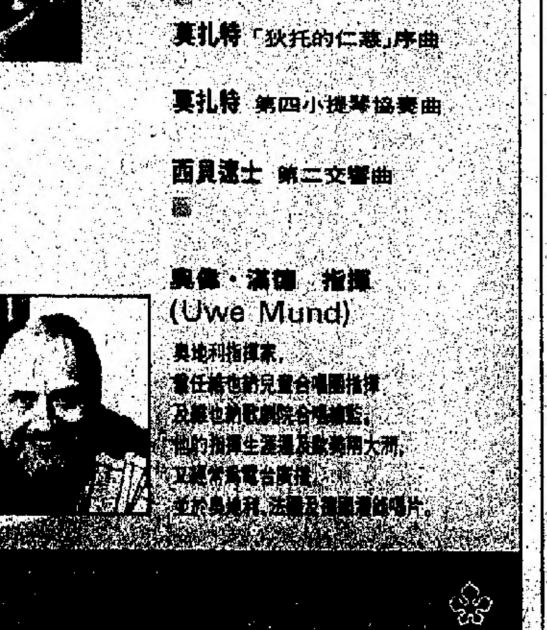
樂

實

音帕際舉 樂主著行 咸 道 新 設

收實獎後,受到500的梯托·斯基第,奪得了由國際在參加莫斯科第

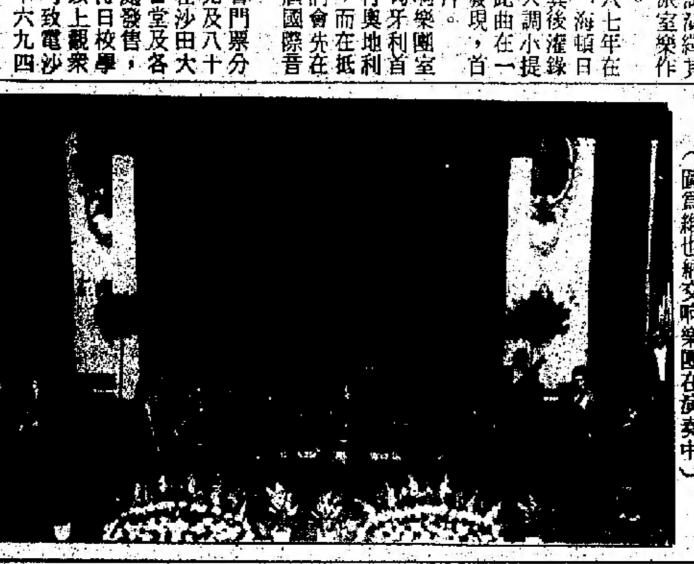
受奴針國際小徒等不養書獎。 他的演奏完全建至巴托對此樂曲的要求。 這是一次極成功的演出。」 走報一九八七年 田容置是,王晓東將會成爲世界最偉大的 弦樂演奏家之一,有人甚而認為他已位列 其中。」 南華早報 カルハキ





益時期箱將則





月在港演一 場場

〈响樂團

維也納交

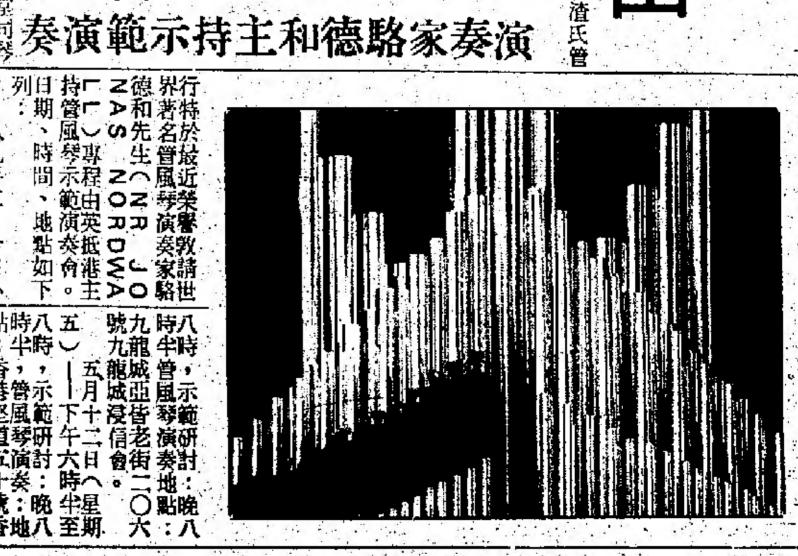
使用者及其骨風琴或電性 性間,從而使管風琴 一般在輝奏中所遇到之 對骨風琴之認識並解答 對骨風琴之認識並解答

提供演繹精彩樂曲,增添您家居享受 永垂不朽的古典樂章,令人百聽不厭,雖經歷數百年樂壇 多元化的蛻變,一些名家大師的傑作,至今仍甚具個值,爲人 所推崇。如莫扎特、貝多芬、海頓、柴可夫斯基、韓德爾、蕭 邦等著名音樂大師,即使是絕少聆聽古典音樂的人士,也必會 樂系列的錄音中,隨意也可以找到數十點,甚至數



盛 人響樂團 演出

· 奪魁的獨奏家不計 e樓·成爲全球最優 跟樂團多釆的演奏 《雲蘭洛夫出任藝術 恩利思高、馬蹇爾來多位國際知名指 艾凡諾夫出任首席假莫斯科演奏蕭斯 却克執棒,並由優斯科在音樂學院處 辨主 琴聲 奏演範示琴風 會



漫功氣談型。 10.3秒 - 理 發 功 之 謎 莊 道 正 一 里 發 功 之 謎 莊 道 正

的有效直徑— 2MM

用Y醋模顺导的241 A的形状。醋模性 59. KEHM-566 EV。

Y射綫的能量分辨率 FW 射綫縣

担人反抗走狼忙 作狀嚇人求一逞

挺而走險新花機

亦難以指出那一種工量社會上應該沒有做野少

0.05MM。 潮盆滑配,

全人的 15 mm 15 mm 16 mm 16 mm 16 mm 16 mm 16 mm 17 mm 17 mm 17 mm 18 mm 1

器,是體積

香

日経衝器,體儀由美國O部,572型譜放大器和一個所 3MM厚的塑料。譜儀包為44×15MM 3,探測包含44×15MM 3,探測

情媚集

作岗位入息多工作作最好做?那一种笑,妳問:有甚麼

了,你們究竟是那方面的人,是。男的斥責說:「別以爲我喝醉時離離的囘家,特警追上去。 這當兒,這一家的人嘻嘻哈

题口爬滑下高,只因一下子便留口爬滑下。 獨門地面。 為爬得不高,只因一下子便 為爬得不高,只因一下子便 為爬得不高,只因一下子便 等而如斯眼那房間,從原來的 地面。

贈館

,立刻就打電話給天寧。陳太太接紫書揣着這份陰影囘到空邁蕩的旅

不好?

無頭殺手

所失。三個從外面囘來的男女,正檢點三個從外面囘來的男女,正檢點三個特警既然露出身份,那

搜索。

握

住住

的情

C

R

,朱秀娟

蜂美貌得到的工作位

20×5MM

標準源,放射性强度2.16UC,源 是那兩句話:在興聖殿上拜倒,伏闕勸進,懷王還在興聖殿上拜倒,伏闕勸進,懷王還不肯坐正,燕鐵木兒和伯顏等文武百官,一律第二天早朝,懷王還是不肯坐正 皇嫂的妹子 這個皇后,如今是做就定了心,懷王眞的

王狀

元夜失紙牌

六樓居士

贴不正常。 懷疑妳對

特警三人只好露出身份,並一把是刀,向特警砍去。 一個特警,另一個並且匆匆取出班是「黑底」?說着,一拳抽向

一個男人說:「我的鑽石錶 一個男人說:「我的鑽石錶,準備明天才拿去保險箱的水,準備明天才拿去保險箱的水,準備明天才拿去保險箱的水,進行後,高聲說:「好彩」,與其一人大抵喝酒不多,她在

來呀?

一她知道陳太太無法厄答:「添喜好一他坐的是最後一班飛機,該到了呀?」

「沒有。」陳太太說:「先生要囘?」

「好。」紫書說:「天寧呢?囘來

倪小姐。」她關心着:「賣座好

木兒說:

朕怎能安 宗,總是

樓與第 舞台

周簡段

一個股級 唯之後,才 一個股級 中之後,才 一個股級 中之後,才 一個股級 中国 主是否问练 一個股級 中国里 主是否问练 一個股級 中国里 主是否问练 一個股級 中国里 主是否问练 一個股級 中国里 主是否问练

人佳

夢

是如此。

來的女

· 多質

展之色,主明石她

把她帶到

新·貝說少去,不是不去。米,她正要躺下,玉明也說得学玉明起床,太太小珍已從浴了小珍,以後少去一點賭場了。供・常是輸錢最多。

腦床上

是越是自以爲精明

是自認精,這一招,

赵不对

車塞

12

類大元合笑答道。

諸葛青雲

息 8

· 「姿・有空 馬昌略頓了

二三六

調愈越想

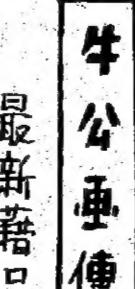
人邊岸 不算最深,而也不算最谈如陳經理、李經理,年紀,大算我最老。例 一公司有幾位經理,年紀 一次司有幾位經理,年紀 一次司有幾位經理,

3套老太O藉造 仍不好的新图找 •□藉新最

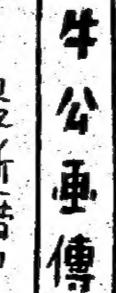
干歲宴的機避世界這個

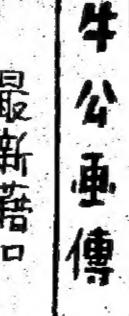
。 」 ・ 有大把時 你・我就係











,但它們兩者的運動方式則是不一樣的。人類在從 是非常罕見,而且不過是脂肪塊,用外科手術便可 是非常罕見,而且不過是脂肪塊,用外科手術便可 是非常罕見,而且不過是脂肪塊,用外科手術便可 是非常罕見,而且不過是脂肪塊,用外科手術便可 是非常罕見,而且不過是脂肪塊,用外科手術便可 是非常罕見,而且不過是脂肪塊,用外科手術便可 以把它割除掉。

不好?」 「好的。」 「我的。」 「我好,好乖的,吃了就睡。」 不好?」

過望的拿起聽簡叫着:

一十二星,他要上班做生意的。 一十二星,他要上班做生意的。 一十二星,他要上班做生意的。 一十二星,他要上班做生意的。 一十二星,他要上班做生意的。

他在台北

動。 **黃景塘說:「妳也替我閱候程先** 當然,妳不關照,我也會帮妳問

問演出,已經受到日八一年溫可歸率上海

容易,他希望國內的學生水平可以迅速地提內有幾個是會彈琴的,所以他們要找伴奏不也好,例如:差不常有的。國內觀音樂的學生也好,例如:差不多每位音樂學生都會彈琴也好,例如:差不多每位音樂學生都會彈琴場中文大學主持了幾次大師班,但覺得香港

是也, 老夫人的長期別就是, 老夫人的最大也, 敵公司的董事長利不由地低聲一嘆,

同事只有認好,永有認義,是十分低聲下氣了,蓋,是十分低聲下氣了,蓋 小可活

生意境 净故

外界隔絕,一旦隔絕外界隔絕,一旦隔絕 起來。 如果换個處境。

記如何如何

結退對果,于

不公司上上下下的一年飯一吃便是一上自己的秘密職位

合呢

| 陣敷咎前

·無論發生什麽

Ż

•她如不悔改,未來的日子?**都在說:「理應如此。」和丈夫拋棄 •接公司的大信杖

题漂亮了。有時,甚至做着想,他倒寧願妻子不那何是,為了愛情上的安全何是,為了愛情上的安全 沙传

下山旗北

程院的成功,十分妬忌和如何的成功,表示自己完生不相信妻子的輕觀,認会不相信妻子的輕觀,認定不相信妻子的輕觀,認定不相信妻子用輕纖的語態。當妻子用輕纖的語態

力已不夠從前那麼强了後,人比以前胖了,但你後依養期,身體漸漸

期的手

但漸

吃苦果

也覺於

心不忍!她一聲,還在旁說些風雲風語呢,我這個旁觀越一聲,還在旁說些風雲風語呢,我這個旁觀其他的同事搜悉美娜的婚姻觸礁後,不單沒有災樂禍了!

也不禁有點戚戚然她要頓下來,往日

表

感舊环

便特别借故跟美娜聊天,希望在言語間安

慰她

,他亦十分矛盾3得漂漂亮亮才

政事的時候,身 在沒有多大的零用錢可花。 在沒有多大的零用錢可花。 在唱遊活動中最令我難忘的是一首即 是把茶壺大概形狀,用途描述出來,當配 是把茶壺大概形狀,用途描述出來,當配 人形態當眞佛神,如圖中這個茶壺,不正 有形態當眞佛神,如圖中這個茶壺,不正 有形態當眞佛神,如圖中這個茶壺,不正 有形態當眞佛神,如圖中這個茶壺,不正 有形態當與佛神,如圖中這個茶壺,不正 有形態當與神神,如圖中這個茶壺,不正 有形態當與佛神,如圖中這個茶壺,不正 作,歌詞 作,歌詞 作,歌詞

用錢可花。生純樸的一面,因為那時候實,與一班同學聚會總雕不開一 容量特大

台下面設有軟道,經路動,舞台台的樓上樓下共可容納三千觀光門一個舞台,台角上堅有團柱,上海創辦了機家新式舞台,是一十一三年在北京南城西柳樹井的武生名家楊小樓與且角演員與門一個舞台,台角上堅有團柱,大批劇場。這些劇場都是老式規和樓、華樂、廣德樓、中和、三學中面設有軟道,經濟學,就是一個舞台,是一個舞台,是一個舞台,是一個大樓、華樂、廣德樓、中和、三學中面設有軟道,與一個舞台,是一個大樓、華樂、廣德樓、中和、三學中面設有軟道,與一個舞台,是一個舞台,是一個舞台,是一個大樓、華樂、廣德樓、中和、三學中

· 規格:

(外窗) 矮肥茶壺

爲食邑·接着又加開府儀同一 對燕繼木兒爲太平王, 一要事是封官。 段色體二千匹、海東白髓一、青髓一日金二千五百両、鈔一萬錠、金素織國、錄單國重事、中書右丞相、監修國、錄單國重事、中書右丞相、監修國、錄單國重事、中書右丞相、監修國、錄單國重事、中書右丞相、監修

「不是說要親自督師的。」「怎說失信於臣下?」』

可以隨駕

信中,也看到妳附來的照片,我感覺, 信中,也看到妳附來的照片,我感覺, 一個美麗的女孩子,找事做時必然會順 版位・ 集 此 始 始 中 上 殊

愈是正常的雕位,不是畸型剧魔版孔選人的工作,肯定不會

逸民沉着面,以後不知說甚麼走進一哼!你這個人,專掏頸,眞三」

怎的

沒有尾巴

夫問 。 時間 的

时,她像個頑皮孩子,雙手捉住丈「幹嗎?又生氣了。」 詠琴故意笑

教不聰的。

勾奇錄

奉魔鼠舞

~是賭通宵

到星你 最新藉

子楚

家樂康。日六廿月三年已己曆夏

成功計

量道,適四每

事零 張大八紙出 8日僑章 印承及行發

陳文鴻談內地學生要求 北京高校學生相信



職話:0-647899E 0-6474303 電話:0-6463800 0-6476160 電話:0-4572333 0-4573129 電話:0-4773277 0-4730549 電話:5-455157 5-454193 電話:5-785891 5-715120 電話:5-548763 5:536556 電話:3-7859051 4 (四語:



時裝新設計

社耀能潛女婦 區





則不妨穿 的女性, 事金融業

, 已不見圆圆的 光。他們從門縫 人,已找不着門 一天,孩子們再

△人爲什麼要打呵人體小常識



花